

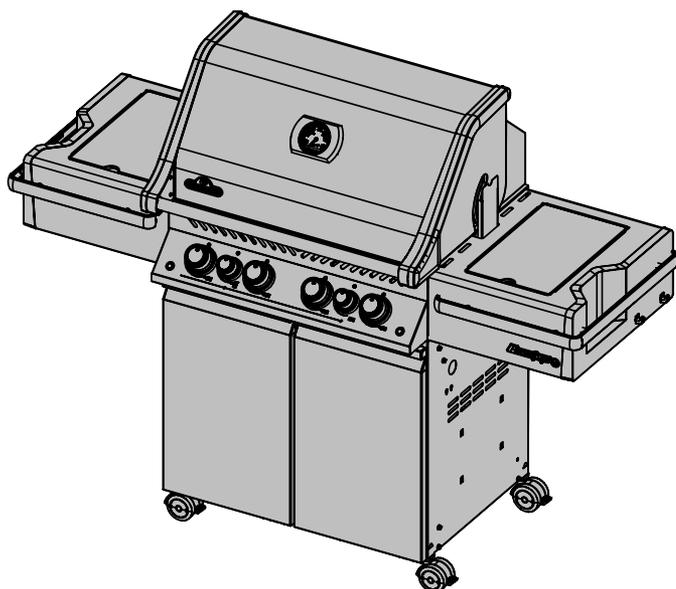
Questa griglia a gas deve essere usata solo all'esterno, in un posto ben ventilato e non deve essere usata all'interno di edificio, garage o altre aree chiuse.



APPLICARE QUI L'ETICHETTA CON IL NUMERO DI SERIE CHE SI TROVA SULL'IMBALLAGGIO



Numero di serie  
XXXXXX00000  
Modello N.



**NON GETTARE**  
**PRO 500**



### PERICOLO

#### COSA FARE SE SENTI ODORE DI GAS:

- Spegner il gas.
- Estinguere eventuali fiamme aperte
- Aprire il coperchio
- Chiamare subito il tecnico del gas o i vigili del fuoco se l'odore persiste.



### ATTENZIONE

Non cercate di accendere l'impianto senza prima avere preso visione della sezione "ACCENSIONE" di questo manuale.

Per la tua sicurezza non tenere o usare benzina o altre sostanze infiammabili nelle vicinanze di questo od altri impianti.

Una bombola di gas propano non collegata all'uso non deve essere accantonata vicino all'impianto.

Se le informazioni di queste istruzioni non sono seguite in modo esatto potrebbe verificarsi un' esplosione che causera' seri danni a cose e persone o morte.

Gli adulti e specialmente i bambini devono essere a conoscenza dei pericoli presentati dalle alte temperature delle superfici. I bambini piccoli devono essere sempre tenuti sotto controllo quando si trovano nelle vicinanze del grill a gas.

Conservare il presente Manuale Per Riferimenti Futuri



N415-0371CE-IT OCT 23.17

Wolf Steel Europe BV  
Poppenbouwing 29-31, 4191 NZ Geldermalsen,  
CCI No. 51509970, THE NETHERLANDS  
[info@napoleongrills.nl](mailto:info@napoleongrills.nl)

[www.napoleongrills.com](http://www.napoleongrills.com)

# Napoleon President's Limited Lifetime Warranty



I prodotti NAPOLEON sono stati progettati con componenti e materiali di qualità e sono assemblati da artigiani addestrati che vanno molto orgogliosi nel loro lavoro. Il gruppo bruciatore e valvola sono testati contro le perdite e accesi in una stazione di prova di qualità. Questo prodotto è stato accuratamente controllato da un tecnico qualificato prima dell'imballaggio e della spedizione per garantire che tu, cliente, ricevi il prodotto con la qualità che ti aspetti da NAPOLEON.

NAPOLEON garantisce che i componenti del tuo nuovo barbecue NAPOLEON saranno esenti da difetti del materiale e costi di manodopera dalla data del tuo acquisto, per i periodi sotto indicati:

Fusioni di alluminio / base in acciaio inox .....	<b>A vita</b>
Coperchio in acciaio inox.....	<b>A vita</b>
Coperchio in smalto porcellanato .....	<b>A vita</b>
Griglie di cottura in acciaio inox.....	<b>A vita</b>
Bruciatori in acciaio inox.....	<b>10 anni copertura completa, più 50% di sconto per sempre</b>
Griglie di cottura in ghisa porcellanata .....	<b>10 anni copertura completa, più 50% di sconto per sempre</b>
Diffusori in acciaio inox.....	<b>5 anni copertura completa, più 50% di sconto per sempre</b>
Bruciatore infrarosso posteriore in acciaio inox .....	<b>5 anni copertura completa, più 50% di sconto per sempre</b>
Bruciatore infrarosso posteriore in ceramica .....	<b>5 anni copertura completa, più 50% di sconto per sempre</b>
(escluso grigliato protezione)	
Tutte le altre parti .....	<b>2 anni</b>

#### \*Condizioni e limitazioni

Questa Garanzia Limitata crea un periodo di garanzia come specificato nella tabella di cui sopra, per qualsiasi prodotto acquistato tramite un rivenditore NAPOLEON autorizzato, e dà diritto all'acquirente originale alla copertura specificata per qualsiasi componente sostituito nel periodo di garanzia, da parte di NAPOLEON o di un autorizzato NAPOLEON, per sostituire un componente di tale prodotto che si è rotto durante il normale utilizzo in uso privato a causa di un difetto di fabbricazione. Il "50% di sconto" indicato nella tabella indica che il componente è messo a disposizione dell'acquirente ad uno sconto del 50% sul prezzo normale al dettaglio del componente per il periodo indicato. Questa garanzia limitata non copre accessori o articoli bonus.

Per una maggiore chiarezza, il "normale uso privato" di un prodotto indica che il prodotto è stato installato da un tecnico autorizzato o un contraente autorizzato, in conformità alle istruzioni di installazione incluse nel prodotto e di tutti i regolamenti locali e nazionali in materia di costruzione e di allaccio dei fuochi; è stato adeguatamente mantenuto; non è stato utilizzato per usi pubblici o commerciali.

Allo stesso modo, "la rottura" non include: sovraccarico, fuoriuscita causata da condizioni ambientali quali forti venti o ventilazione inadeguata, graffi, urti, corrosione, deterioramento delle finiture dipinte e placcate, scolorimento causato da calore, detersivi abrasivi o chimici o esposizione a raggi UV, taglio di parti smaltate in porcellana o danni causati da abusi, incidenti, grandine, incendi dovuti ai grassi di scolo, mancanza di manutenzione, ambienti ostili come sale o cloro, alterazioni, abusi, negligenza o parti installate da altri produttori.

Nel caso in cui il deterioramento delle parti renda impossibile l'utilizzo (ruggine perforante o bruciature perforanti) entro il periodo di copertura della garanzia, verrà fornita una parte di ricambio. Il ricambio sostitutivo è la sola responsabilità di NAPOLEON definita da questa Garanzia Limitata; NAPOLEON non sarà in nessun caso responsabile dell'installazione, del lavoro o di qualsiasi altro costo o spese legati alla reinstallazione di una parte garantita, per eventuali danni accidentali, consequenziali o indiretti o per eventuali spese di trasporto, costi del lavoro o dazi all'esportazione.

Questa garanzia limitata è fornita in aggiunta a tutti i diritti concessi dalle leggi locali. Di conseguenza, questa Garanzia Limitata non impone alcun obbligo a NAPOLEON di conservare le parti in magazzino. Sulla base della disponibilità di parti, NAPOLEON può a sua discrezione scaricare tutti gli obblighi fornendo a un cliente un credito proporzionale verso un nuovo prodotto. Dopo il primo anno, in relazione a questa Garanzia Limitata, NAPOLEON può, a sua discrezione, rispettare pienamente tutti gli obblighi relativi a questa garanzia, restituendo all'acquirente originale il prezzo all'ingrosso di eventuali parti non garantite ma difettose.

Lo scontrino di vendita o una copia sarà richiesto insieme al numero di serie e il numero di modello quando si effettua una richiesta di garanzia da parte di NAPOLEON. NAPOLEON si riserva il diritto di ispezionare tramite un suo rivenditore qualsiasi prodotto o parte prima di rispettare qualsiasi richiesta di garanzia. È necessario contattare il Servizio Clienti NAPOLEON o un rivenditore NAPOLEON autorizzato per ottenere il beneficio della copertura della garanzia.



napoleongrills.com



**ATTENZIONE!** Se le informazioni di queste istruzioni non sono seguite in modo esatto potrebbe verificarsi un' esplosione che causerà seri danni a cose e persone o morte.

## REGOLE DA SEGUIRE PER UN FUNZIONAMENTO SICURO

- L'installazione deve essere effettuata esattamente secondo le istruzioni di installazione accluse al prodotto. Se il grill è stato assemblato in negozio, sarà comunque necessario rivedere, prima di utilizzare il grill, le procedure di assemblaggio per verificarne la corretta esecuzione e comunque effettuare il collaudo contro le perdite di gas.
- Leggere tutto il manuale di istruzioni prima di utilizzare il grill.
- Il grill non deve essere alterato in nessuna circostanza.
- Seguire con attenzione le istruzioni di accensione.
- Quando il grill non è in uso è necessario chiudere la valvola della bombola di propano o la valvola di alimentazione del gas naturale.
- Tenere lontani dal grill caldo i bambini e gli animali domestici, e NON consentire ai bambini di arrampicarsi nell'armadietto.
- Verificare sempre che i bambini non giochino con il grill.
- Il grill non deve essere utilizzato da persone (inclusi bambini) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, oppure inesperte, a meno che queste non ricevano supervisione o istruzioni specifiche per l'uso del grill da parte di un responsabile per la loro sicurezza.
- Non lasciare il grill incustodito durante l'uso.
- Non muovere il grill quando caldo o acceso.
- Il grill è inteso per un uso esclusivamente domestico.
- Il grill non deve essere installato su veicoli e/o su barche.
- Il grill deve essere riposto solo all'aperto, in una zona ben ventilata e non deve essere utilizzato all'interno di edifici, garage o aree chiuse.
- Mantenere una distanza adeguata da materiali combustibili (61 cm dal retro dell'unità, 18 cm dai lati). Si raccomanda di tenere una distanza ancora maggiore nella vicinanza di rivestimenti in vinile o di vetrate di grandi dimensioni.
- Assicurarsi che le aperture di ventilazione del vano della bombola siano sempre prive di ostruzioni e rifiuti.
- Non porre il grill sotto una costruzione infiammabile non protetta.
- Gli ambienti molto ventosi possono influire negativamente sulle prestazioni del grill.
- Quando il grill viene riposto all'interno di una costruzione, la bombola di propano deve essere scollegata dal grill e risposta in una zona esterna ben ventilata. Le bombole non devono essere riposte all'interno di edifici, garage o altre zone chiuse. Quando il grill viene riposto all'interno di una costruzione è necessario scollegare le unità a gas naturale.
- Ispezionare il tubo di alimentazione del gas prima di ogni uso. In presenza di eccessiva abrasione o usura, prima di utilizzare nuovamente il grill è necessario sostituire il tubo con il kit specificato dal fabbricante.
- Non riporre mai una bombola di gas propano liquido di riserva sotto o vicino al grill.
- Non riempire mai il cilindro oltre l'80% della sua capacità totale.
- Durante la sostituzione della bombola del gas verificate che non ci siano fonti di combustione nelle vicinanze. Non fumate.
- Prima del primo utilizzo, verificare che non vi siano perdite in alcuno dei punti di connessione (anche nel caso di acquisto di grill già montato). Ripetere la verifica ogni anno, o ogni qualvolta venga sostituito un qualsiasi componente del gruppo di alimentazione del gas.
- Non usare mai gas naturale in unità intese per gas propano.
- Non usare mai un liquido accenditore per avviare il grill.
- Utilizzare i bricchetti per carbonella solo con un vassoio apposito di Napoleon progettato per il grill specifico.
- Le manopole dei fornelli devono essere spente quando si apre la bombola del gas.
- Non accendere i fornelli quando il coperchio del grill è chiuso.
- Non operare contemporaneamente il fornello posteriore e quello principale.
- Durante il preriscaldamento è necessario chiudere il coperchio.
- Non far passare il tubo sotto il vassoio di scolo – mantenere una distanza appropriata dalla parte inferiore dell'unità.
- Pulire con regolarità il vassoio di raccolta dei grassi per evitare la formazione di incrostazioni, possibile causa di incendi.
- Rimuovere la teglia scaldavivande prima di accendere il fornello posteriore, per evitare che l'intenso calore la possa danneggiare.
- Verificare che le piastre per la scottatura degli alimenti siano correttamente posizionate, come da istruzioni.
- Non riporre sui ripiani laterali liquidi di accensione, fiammiferi o qualsiasi altro tipo di combustibile.
- Tenere il tubo di alimentazione del gas lontano da superfici calde.
- Tenere i cavi elettrici lontani da acqua o superfici calde. Ispezionare periodicamente i tubi Venturi del fornello a infrarossi e verificare che non siano presenti ragnatele o altre ostruzioni. In caso di ostruzioni, pulire con cura i tubi.
- Il grill a gas per esterni e la relativa valvola di chiusura devono essere scollegati dai tubi di alimentazione del gas durante i collaudi di pressione di tali tubi, quando la pressione di collaudo supera 0,5 psi (3,5 kPa).
- Il grill a gas per esterni deve essere isolato dai tubi di alimentazione del gas chiudendo la relativa valvola di chiusura durante qualsiasi collaudo della pressione dei tubi del gas, quando tale pressione è uguale o minore di 0,5 psi (3,5 kPa).

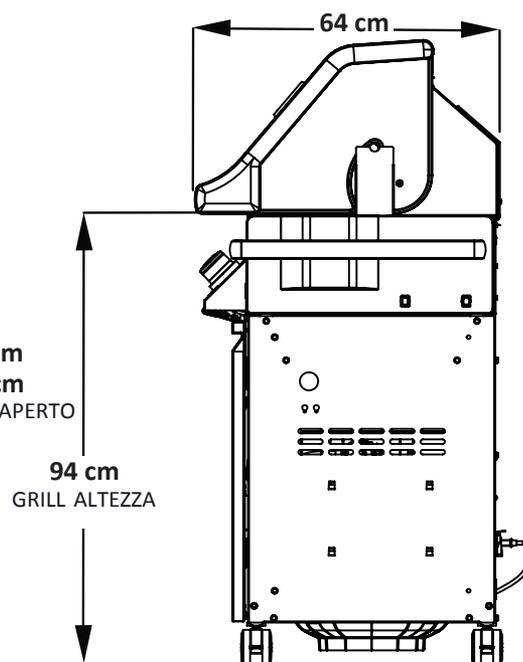
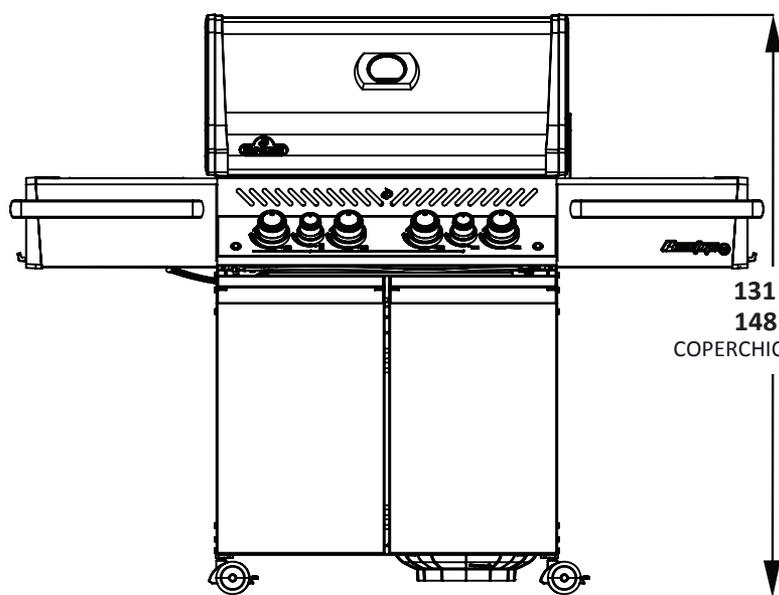
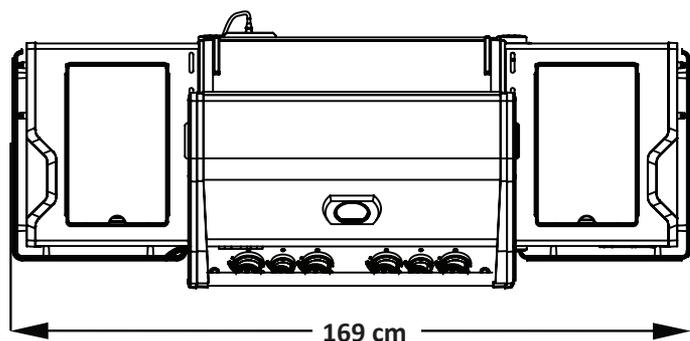
# DIMENSIONI

## PRO500 GRILL

GRILL TAGLIA: 3200 sq.cm

CREMAGLIERA DI RISCALDAMENTO TAGLIA: 1680 sq.cm

DIMENSIONI INDICATIVO



## Corretto smaltimento del prodotto



Questo simbolo indica che il prodotto non deve essere smaltito come un qualsiasi rifiuto domestico, in nessun paese dell'Unione Europea. Per evitare possibili danni all'ambiente o alla salute umana causati da uno smaltimento non controllato, si prega di riciclare il prodotto in modo da incoraggiare il riutilizzo sostenibile di risorse materiali. Per restituire l'apparecchio usato, utilizzare i sistemi di restituzione e raccolta oppure contattare la rivendita dove il prodotto è stato originariamente acquistato. Il rivenditore si occuperà di smaltire il prodotto in maniera sicura per l'ambiente.

## BOMBOLA DEL GAS

Utilizzare esclusivamente bombole del gas conformi alle norme nazionali e regionali applicabili. Per ottenere una prestazione ottimale il prodotto deve utilizzare gas propano. Il peso minimo della bombola è pari a 13 kg per le unità a butano e a 6 kg per quelle a propano. Verificare che la bombola sia in grado di alimentare sufficientemente l'apparecchio. In caso di dubbi, rivolgersi alla compagnia del gas locale.

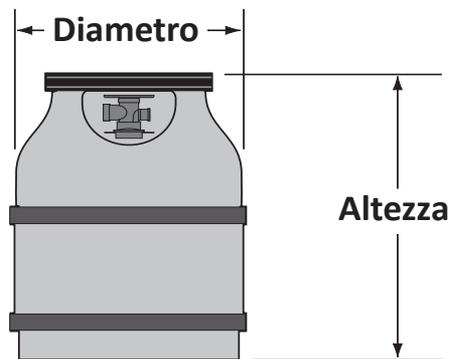
- Prestare attenzione mentre si maneggia la valvola della bombola.
- Non collegare mai una bombola non conforme alle norme locali.
- Tutte le bombole più grandi di 310 millimetri di diametro e 580 millimetri in altezza, devono essere collocate al di fuori dell'alloggiamento sul ripiano. Bombole con un diametro di 310 millimetri o meno e un'altezza di 580 millimetri o meno possono essere posizionate all'interno dell'alloggiamento sul lato destro del ripiano di fondo. Solo le bombole collegate al barbecue possono essere conservate all'interno, o in prossimità del barbecue. Bombole di scorta non devono essere conservate all'interno del telaio, o in prossimità di un barbecue in funzione. Le bombole non devono essere esposte a temperature estreme o alla luce solare diretta.



**IMPORTANTE!** assicurarsi che il tubo sia disposto in modo da mantenere spazio libero sotto l'unità. I tubi a contatto con superfici a temperature elevate possono fondersi e perdere, provocando incendi.

**COLLEGAMENTO DELLA BOMBOLA:** verificare che il tubo regolatore del gas non sia attorcigliato. Togliere il tappo o il cappuccio dalla valvola di alimentazione della bombola. Stringere il regolatore sulla valvola della bombola. Prima di usare il barbecue, verificare che non vi siano perdite in alcun raccordo. Eseguire questa verifica una volta all'anno, ogni volta che si collega una bombola o che si sostituisce una parte del sistema.

### ESEMPIO DELLA BOMBOLA



## TUBO DEL GAS

- Se il tubo e il regolatore non sono forniti dal fabbricante, utilizzare esclusivamente tubi e regolatori conformi alle norme nazionali e regionali applicabili.
- Assicurarsi che il tubo non entri a contatto con unto, grasso caldo gocciolante o superfici calde dell'apparecchio.
- Verificare regolarmente il tubo. In caso di strappi, fusione o usura, sostituire il tubo prima di usare l'apparecchio.
- La lunghezza raccomandata del tubo è pari a 0,9 m e non deve superare 1,5 m.
- Durante l'installazione, verificare che il tubo non sia attorcigliato o intrecciato.
- Sostituire il tubo prima della data di scadenza indicata sul tubo stesso.



### ATTENZIONE!

- Non far passare il tubo sotto il vassoio di scolo dei grassi.
- Non far passare il tubo nello spazio tra il ripiano inferiore e il pannello posteriore.
- Non far passare il tubo lungo la parte superiore del pannello posteriore.
- Assicurarsi di serrare tutti i punti di connessione dei tubi con l'aiuto di due chiavi inglesi. Non usare nastro di teflon o sigillanti per le connessioni.
- Assicurarsi che il tubo non venga a contatto con superfici molto calde – potrebbe fondersi e perdere gas, provocando un incendio.
- Non riporre il tubo in eccesso nel vano della bombola: le probabilità di contatto con una superficie calda sono maggiori e il tubo potrebbe fondersi, perdere e provocare un incendio.
- Con una soluzione di acque e sapone verificare che non vi siano perdite di gas nei punti di connessione, come spiegato in questo manuale nella relativa sezione.

## DATI TECNICI

La tabella seguente elenca i valori di ingresso per l'apparecchio

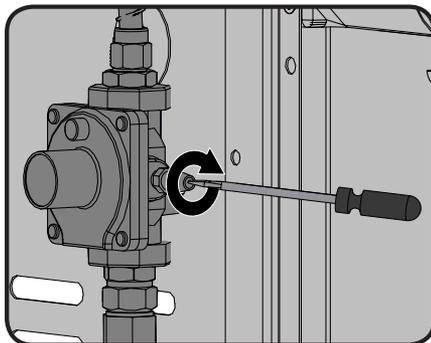
FORNELLO	DIMENSIONI FORO		PORTATA TERMICA (GLOBALE) (TOTALE)		CONSUMO GAS (TOTALE)	
	I	II	I	II	I	II
PRINCIPALE	#60	1.45mm	16.0 kW	14.0 kW	1164 g/h	1332 L/h
POSTERIORE	1.25mm	#50	5,7 kW	5.0 kW	415 g/h	476 L/h
LATERALE (Infrarossi)	#60	1.45 mm	4.0 kW	3.5 kW	291 g/h	333 L/h
LATERALE (Fiamma)	#60	1.45 mm	4.0 kW	3.5 kW	291 g/h	333 L/h

Livelli di gas/pressione: controllare che i valori nominali indicati sulla targa corrispondano all'elenco seguente

Categoria gas	'3B/P(30)	'3+(28-30/37)	'3B/P(37)	'3B/P(50)	'2H	'2E	'2E+	'2L
Dimensioni foro (v.sopra)	I	I	I	I	II	II	II	II
Gas / Pressioni	Butano e Propano a 30mbar	Butano 28-30mbar Propano 37mbar	Butano e Propano a 37mbar	Butano e Propano a 50mbar	G20 a 20mbar	G20 a 20/25 mbar	G20/G25 a 20/25 mbar	G25 a 25mbar
Paesi	BE, BG, CY, DK, EE, FI, FR, GB, HR, HU, IS, IT, LT, LU, MT, NL, NO, RO, SE, SI, SK, TR	BE, CH, CY, CZ, ES, FR, GB, GR, IE, IT, LT, LU, LV, PT, SK, SI	PL	AT, CH, DE, SK	AT, BG, CH, CZ, DK, EE, ES, FI, GB, GR, HR, HU, IE, IS, IT, LV, LT, NO, PT, RO, SE, SI, SK, TR	DE, LU, PL	BE,FR	NL

Non alterare o manomettere il regolatore. Utilizzare esclusivamente regolatori che erogano la pressione indicata nella tabella precedente. Per il gas butano deve essere utilizzato un regolatore da 28-30 mbar; per il gas propano, uno da 37 mbar. I grill programmati per un funzionamento a 50mbar sono dotati di regolatore interno. Questo è tarato per una pressione di uscita pari a 30mbar, e non vi devono essere apportate modifiche o regolazioni. Come ricambio utilizzare unicamente il regolatore specificato dal costruttore.

Questa unità include un regolatore per stabilizzare la pressione del gas e migliorare le prestazioni del grill. Il regolatore non deve essere manomesso. Nella parte laterale del regolatore si trova un rubinetto di regolazione della pressione. Questo rubinetto può essere utilizzato unicamente da personale qualificato per la manutenzione del grill, al fine di determinare se il regolatore stia funzionando correttamente. La vite in prossimità del rubinetto deve essere sempre lasciata fermamente chiusa, eccetto durante il controllo della pressione (da parte di personale qualificato).



### Precauzioni elettriche



**ATTENZIONE!** La mancata adempienza a queste istruzioni potrebbe determinare danni alle cose, alle persone o morte.

- 230 - 240V / AC - 50HZ - 1.2A.
- Per evitare scosse di corrente, non immergere i cavi elettrici e/o le spine in acqua o in altri liquidi.
- Quando l'apparecchio non è in uso o quando viene pulito, scollegarlo dalla presa. Lasciarlo raffreddare prima di rimuovere o aggiungere parti.
- Non utilizzare mai alcun apparecchio di cottura a gas per esterni se il cavo elettrico o la spina sono danneggiati, oppure dopo un malfunzionamento dell'apparecchio o un qualsiasi danno da questo subito. Contattare il fabbricante per la riparazione.
- Se il cavo di alimentazione risulta danneggiato, dovrà essere sostituito dal fabbricante o da un suo tecnico, oppure da personale qualificato, onde prevenire qualsiasi incidente
- Non consentire che il cavo elettrico penda da un tavolo o che sia a contatto con superfici calde.
- Non utilizzare un apparecchio di cottura a gas per esterni in maniera diversa da quanto previsto.
- Il collegamento del cavo deve prima avvenire all'apparecchio di cottura a gas per esterni, e quindi alla presa.
- Con questo apparecchio di cottura a gas per esterni utilizzare unicamente un circuito protetto da un interruttore differenziale.
- Non rimuovere mai la terra o utilizzare un adattatore a 2 poli.
- Utilizzare unicamente una prolunga dotata di messa a terra (2P+T), adatta per la potenza nominale dell'apparecchio, e approvata e contrassegnata per un uso esterno.

## Istruzioni Per Verifica Fughe Di Gas



**ATTENZIONE!** Ciò deve essere fatto prima dell'utilizzo iniziale, annualmente e ogni volta che i componenti sono stati utilizzati.



**ATTENZIONE!** Non usare una fiamma per testare eventuali fughe di gas. Non fumare mentre eseguite il test e togliete ogni fonte di calore.



**Verifica Fughe Di Gas:** Ciò deve essere fatto prima dell'utilizzo iniziale, annualmente e ogni volta che i componenti sono stati utilizzati. Non fumare mentre eseguite il test e togliete ogni fonte di calore.

Controllare il diagramma per aree di test :

Connettete la bombola da 500g al regolatore della griglia, o se usate tubi alternativi, connetterli alla valvola della bombola e al regolatore della griglia. Assicuratevi che il regolatore sia in posizione CHIUSO/ OFF e girate la valvola su ON.

Spazzolate le giunture con una soluzione mezza acqua e mezza sapone. Quando utilizzate tubi alternativi spazzolate con la soluzione mezza acqua e mezza sapone su ogni estremità del tubo.

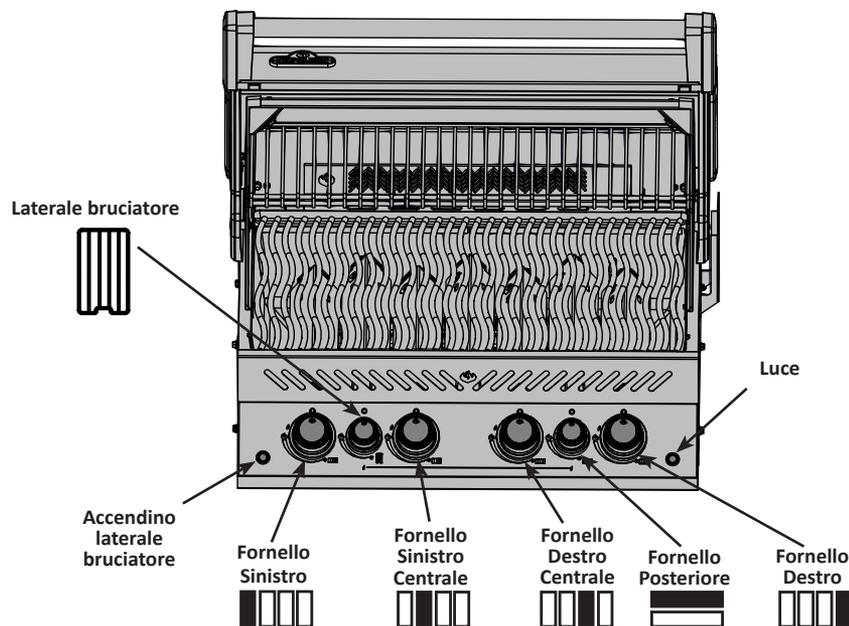
Eventuali bolle indicano una perdita di gas. Stringete il giunto allentato o sostituitelo con un pezzo nuovo raccomandato dal vostro rivenditore.

Se la perdita non può essere riparata, scollegate la bombola da 500g oppure chiudete la valvola della bombola da 9kg, e fate ispezionare il vs. barbecue dal vostro fornitore di gas. Non utilizzare l'impianto prima che la fuga sia stata riparata.

Chiudere il gas.



# Istruzioni Per Accensione



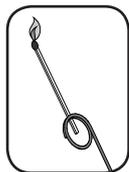
**ATTENZIONE!** Aprire il coperchio.

Posizione di riposo

**ATTENZIONE!** Dopo aver verificato che i controlli dei fornelli siano spenti, aprire la valvola di alimentazione del gas.



Accensione Fornello Principale	Accensione del bruciatore posteriore	Accensione Fornello Laterale (Se Disponibile)
1. Aprire il coperchio.	1. Aprire il coperchio.	1. Aprire il coperchio del fornello laterale.
2. Spingere e girare lentamente la manopola di uno dei fornelli principali fino alla posizione 'high'. In questo modo si avvierà il pilota che, a sua volta, accenderà il fornello desiderato. Se il pilota si avvia, tenere la manopola premuta fino all'accensione del fornello, quindi rilasciarla.	2. Rimuovere la grata di riscaldamento	2. Spingere e girare lentamente la manopola del fornello laterale fino alla posizione 'high'.
3. Se il pilota non si accende, riportare immediatamente la manopola alla posizione 'off' e ripetere il passaggio 2 più volte.	3. Girare il bruciatore posteriore in posizione HIGH.	3. Premere e mantenere premuto il pulsante di accensione elettronica fino all'accensione del fornello, oppure avvalersi di un fiammifero.
4. Se il pilota e il fornello non si accendono entro 5 secondi, portare la manopola nella posizione 'off' e attendere per 5 minuti fino alla dispersione del gas in eccesso. Quindi ripetere i passaggi 2 e 3 o usare un fiammifero.	4. Premere il bottone dell'accensione attendere finché non si accende oppure accendere con un fiammifero.	4. Se il fornello non si accende entro 5 secondi, portare la manopola nella posizione 'off' e attendere per 5 minuti fino alla dispersione del gas in eccesso. Quindi ripetere i passaggi 2 e 3 o usare un fiammifero.
5. Nel caso di accensione con fiammifero, agganciarlo al supporto metallico provvisto. Portare il fiammifero acceso verso il basso, tra la griglia e la piastra di scottatura, e contemporaneamente spostare la manopola su 'High'.	5. Se l'accensione non è immediata, girate il controllore del bruciatore in posizione OFF. Attendere 5 minuti.	



**ATTENZIONE!** Non usare il bruciatore posteriore quando è in funzione il bruciatore principale.

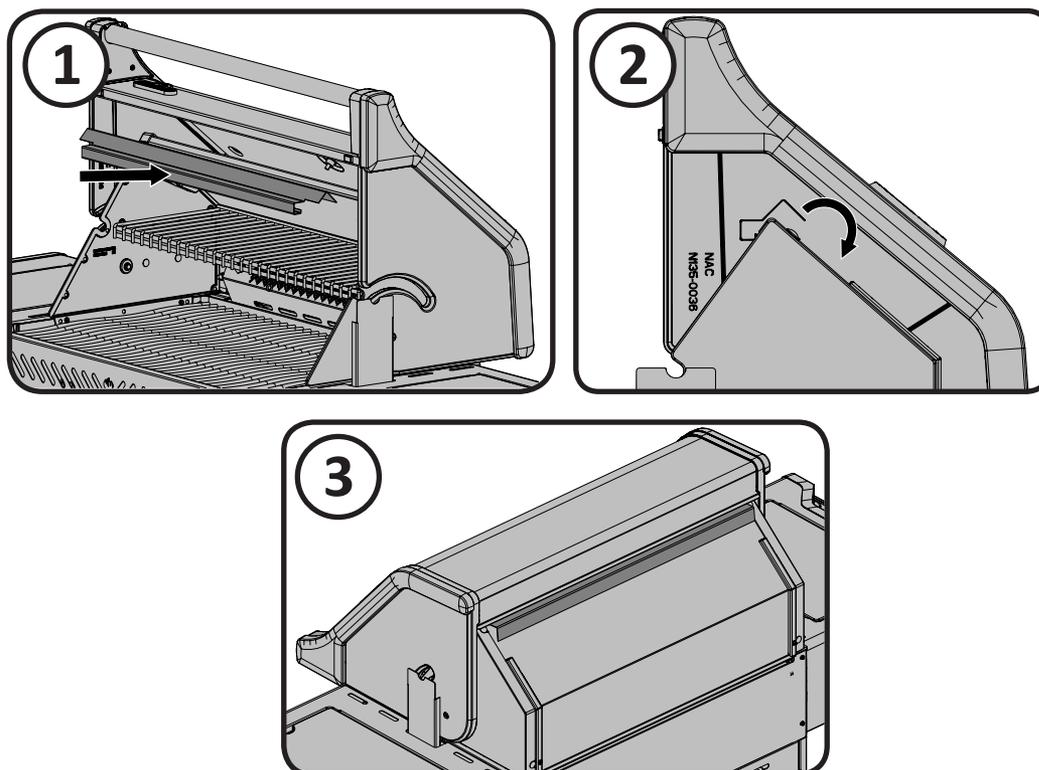
## Istruzioni Per La Cottura

Quando accesa per la prima volta, la griglia a Gas emette un leggero odore. Si tratta di una condizione temporanea normale causata dalle "bruciate" delle parti interne, vernici e lubrificanti usati nel processo di fabbricazione e non succederà più. Semplicemente mantenete i bruciatori in posizione HIGH per circa mezz'ora.

Non collocate il barbecue a gas in ambienti ventosi. Venti forti influenzano negativamente le prestazioni di cottura del barbecue a gas. In circostanze estreme, quando forti correnti ventose arrivano direttamente dietro il barbecue, il calore potrebbe sfogare sotto il pannello di controllo. Questo surriscaldamento del pannello di controllo lo renderebbe molto caldo al tatto e potrebbe deformare le manopole di controllo.

Napoleon offre un frangivento opzionale illustrato di seguito. Installate questo deflettore per aiutare a prevenire la possibilità che si accumuli calore improprio.

**NOTA!** Napoleon non è responsabile per: surriscaldamento, scoppi causati da condizioni ambientali quali venti forti oppure ventilazione inadeguata.



**Utilizzo Del Bruciatore Principale:** Quando grigliate il cibo, è meglio pre riscaldare tutti i bruciatori principali in posizione HIGH a coperchio chiuso per circa 10 minuti. Il cibo che cuoce in breve tempo ( pesce, verdure ) può essere grigliato a coperchio aperto. Cucinare con il coperchio chiuso assicurerà alte temperature per più tempo e ciò ridurrà i tempi di cottura e la carne si cuocerà più uniformemente. Il cibo che ha un tempo di cottura più lungo di 30 minuti, per esempio arrosti, potrà essere cucinato indirettamente ( con il coperchio del bruciatore di fronte al cibo ). Quando si cuoce della carne molto magra, come petti di pollo, fettine di maiale, le griglie possono essere oliate prima del pre riscaldamento per ridurre l'attaccamento del cibo su di esse. Cucinando la carne con alto contenuto di grassi, si potrebbero creare fiammate. Per prevenirle si tolga un po' del grasso o si riduca la temperatura. Nel caso si verifichi una fiammata, togliere il cibo dalla griglia, ridurre la temperatura, lasciare il coperchio aperto.

**Utilizzo Del Fornello A Infrarossi Principale:** Seguire le procedure di accensione del fornello a infrarossi e regolare al massimo (“High”) per 5 minuti con il coperchio chiuso o fino a quando i fornelli in ceramica sono incandescenti. Disporre il cibo sulle griglie e cuocere secondo i tempi indicati nella Tabella per il grill a infrarossi. A seconda del proprio gusto, continuare la cottura con i fornelli impostati sul livello alto, medio o basso (“High”, “Medium” o “Low”), girando il cibo di frequente, oppure spostare il cibo dai fornelli a infrarossi, chiudere il coperchio e lasciare che la temperatura del forno finisca di cuocere il cibo lentamente.



**ATTENZIONE!** visto il calore intenso emesso dai fornelli a infrarossi, il cibo lasciato su di essi senza supervisione brucerà rapidamente. Lasciare il coperchio aperto quando la cottura avviene alla massima temperatura. L'intenso calore consente di raggiungere le temperature necessarie per scottare gli alimenti anche quando il coperchio viene lasciato aperto. In questo modo è anche possibile controllare che il cibo non si bruci.

**Cottura Diretta:** Porre il cibo direttamente sulla fonte di calore. Questo tipo di cottura viene generalmente usato per scottare velocemente gli alimenti o per cibi che non richiedono lunghi tempi di cottura – hamburger, bistecche, pollo a pezzi, verdure, ecc. Scottare il cibo per sigillare i liquidi e il sapore; abbassare quindi la temperatura per completare la cottura a piacere.

**Cottura Indiretta:** Accendere uno o più fornelli e posare il cibo da cucinare sopra uno dei fornelli spenti. Il calore circola attorno al cibo, cuocendolo lentamente e in maniera uniforme. Questo tipo di cottura è molto simile a quello al forno e viene generalmente utilizzato per tagli di carne più grandi, ad esempio arrosti, pollo o tacchino, ma può anche venire utilizzato per la preparazione di cibi che possono bruciarsi facilmente. Questo metodo di cottura a bassa temperatura e più lento assicura cibi sempre morbidi.

**Utilizzo Del Bruciatore Posteriore:** (Se disponibile) Rimuovere la grata di riscaldamento prima di usarlo, il calore estremo potrebbe danneggiare il rack riscaldamento. Le grate di cottura possono essere rimosse se interferiscono la rosolatura. Il bruciatore posteriore è progettato per essere usato insieme al kit di rosolatura disponibile presso il tuo rivenditore. Osservare le istruzioni del kit di rosolatura prima dell'uso. Per mettere il contrappeso sul bruciatore posteriore togliete il motore del rosolatore dal suo supporto. Mettete il lo spiedo con la carne sui due supporti all'interno del grill. Il pezzo di carne si posizionerà automaticamente con la parte più pesante verso il basso. Fissate lo spiedo e posizionatelo verso l'alto. Bilanciate il peso verso l'alto o verso il basso al fine di controbilanciare il peso della carne, poi lasciatela riposare. Rimettete il motore e cominciate la cottura. Mettete un piatto sotto la carne per recuperare il sugo di cottura che servirà per rosolare la carne e ottenere così una deliziosa salsa naturale. Si può anche aggiungere un po' di acqua se necessario per favorire la rosolatura. Al fine di catturare il sugo della carne, regolate il bruciatore posteriore nella posizione HIGH finché non rosolerà poi riducete il calore per una cottura completa. Tenete il coperchio chiuso per ottenere migliori risultati. I vostri arrosti saranno perfettamente dorati all'esterno e resteranno teneri all'interno. Per esempio, un pollo di 3 kg sullo spiedo sarà cotto in 1.30 minuti ad una temperatura medio/alta. Vedere il vs. libro di ricette per tutte le stagioni NAPOLEON.



**ATTENZIONE!** La salsa BBQ e il sale sono molto corrosivi e causano il deterioramento rapido della vostra griglia a meno che voi non facciate una pulizia regolare.

**Utilizzo Del Infrarossi Bruciatore Laterale:** Verificare che il fornello laterale del grill sia protetto dal vento, dal momento che questo può negativamente influenzarne il funzionamento. Il diametro suggerito della vaschetta è di 250 - 300 millimetri. Il fornello laterale è dotato di una griglia di cottura in ghisa, posizionabile su due livelli differenti. Il livello inferiore viene utilizzato così come un qualsiasi fornello, per la preparazione di salse, minestre, ecc. Quello superiore invece viene utilizzato per la scottatura delle carni (vedi istruzioni sul coperchio del fornello laterale).



**ATTENZIONE!** Non chiudere il coperchio del fornello laterale quando questo è caldo o quando è in funzione.

**ATTENZIONE!** Non regolare l'altezza della griglia di cottura quando questa è calda o quando è in funzione.

**ATTENZIONE!** Non utilizzare il fornello laterale per friggere, poiché la frittura può creare condizioni pericolose.

1. Seguire le stesse indicazioni di accensione per il fornello a infrarossi e lasciare impostato su 'High' per 5 minuti, con il coperchio chiuso o fino a quando i fornelli in ceramica non diventano incandescenti.
2. Porre il cibo sulle griglie e cucinarlo secondo i tempi indicati nella Tabella per il grill a infrarossi.
3. A seconda del gusto personale, continuare la cottura sui fornelli a infrarossi su impostazione di calore alta, media o bassa ('hi', 'medium', 'low'), rigirando frequentemente il cibo, oppure allontanare il cibo dai fornelli a infrarossi, chiudere il coperchio e lasciare che la temperatura finisca lentamente la cottura, come in un forno.

**ATTENZIONE!** dato l'intenso calore generato dai fornelli a infrarossi, il cibo lasciato incustodito sui fornelli brucerà rapidamente. A temperature alte, lasciare il coperchio aperto durante la cottura a infrarossi. Il calore intenso assicura temperature adatte per scottare gli alimenti anche con il coperchio aperto. È così possibile tenere sotto controllo anche il livello di cottura del cibo ed evitare che il cibo si bruci.

**Protezione Dei Fornelli A Infrarossi :** I fornelli a infrarossi del grill sono stati progettati per durare a lungo. È però necessario seguire alcune precauzioni per evitare la rottura delle superfici in ceramica, che potrebbero pregiudicare il funzionamento dei fornelli.

- Fare in modo che i fornelli in ceramica non vengano in contatto con l'acqua.
- Evitare di colpire i fornelli in ceramica con oggetti duri.
- Fare in modo che i fornelli in ceramica non vengano in contatto con acqua fredda (pioggia, innaffiatoi, sistemi di irrigazione, ecc.). Un forte sbalzo di temperatura può causare la rottura della piastra in ceramica.

**I danni derivanti dalla mancata osservanza di queste istruzioni non sono coperti dalla garanzia del grill.**

## Calore A Infrarossi

La maggior parte di noi non si rende conto che la sorgente di calore a noi più familiare, ossia il sole, riscalda la terra grazie principalmente a energia a infrarossi. Si tratta di una forma di energia elettromagnetica la cui lunghezza d'onda è appena superiore all'estremità rossa dello spettro luminoso a noi visibile, ma inferiore a quella delle onde radio. Questo tipo di energia fu scoperto nel 1800 da Sir William Herschel che separò la luce solare nei suoi colori componenti usando un prisma. Dimostrò così che la maggior parte del calore contenuto in un raggio cade all'interno della regione dello spettro appena oltre l'estremità rossa dello spettro stesso, dove non esiste luce visibile. Questa è l'energia a infrarossi. La maggior parte dei materiali assorbe facilmente le radiazioni infrarosse a diversi livelli di lunghezze d'onda, provocando un aumento della temperatura nei materiali stessi. Si tratta dello stesso fenomeno per cui sentiamo calore quando siamo esposti alla luce solare. I raggi infrarossi del sole viaggiano nel vuoto dello spazio, attraversano l'atmosfera e penetrano la nostra pelle. Ciò provoca un aumento dell'attività molecolare nella pelle, aumentando di conseguenza la frizione interna e generando calore, dando così una sensazione di calore.

I cibi cucinati su sorgenti di calore a infrarossi vengono scaldati secondo lo stesso principio. La carbonella è il tipo di cottura a infrarossi a cui siamo tradizionalmente abituati. I bricchetti incandescenti emettono energia a infrarossi al cibo in fase di cottura, provocando una perdita di umidità minima. I liquidi o gli olii che fuoriescono dal cibo si depositano sulla carbonella e si vaporizzano, conferendo così al cibo un delizioso sapore di grigliata. Il fornello a infrarossi Napoleon funziona secondo lo stesso principio. Su ciascun fornello ci sono 10.000 ugelli, ognuno con la propria piccola fiamma che rende incandescente la superficie della ceramica. Questa incandescenza trasmette lo stesso tipo di calore a infrarossi al cibo senza però gli inconvenienti causati dall'uso della carbonella. Emette anche un calore più costante, di più facile controllo rispetto a quello di un fuoco a carbonella. Per una rapida scottata dei cibi i fornelli possono essere regolati al massimo, mentre per un tipo di cottura più lento basta tenerli a un livello basso, risultati difficilmente ottenibili su un fuoco a carbonella. I fornelli a gas tradizionali scaldano invece il cibo in un modo diverso. L'aria che circonda il fornello viene scaldata dal processo di combustione e si innalza quindi verso il cibo in fase di cottura. In questo modo si ottengono temperature del grill minori, ideali per un tipo di cottura più delicato, come ad esempio per frutti di mare o verdure. Per riassumere: i fornelli a infrarossi Napoleon consentono di raggiungere alte temperature per bistecche, hamburger e altri tipi di carne mantenendoli succulenti e più saporiti. Per informazioni sui tempi e suggerimenti di cottura, fare riferimento alla Tabella per il grill a infrarossi.

## Infrarot-Grilltabelle

Cibo	Impostazioni Di Controllo	Tempi Di Cottura	Suggerimenti Utili
Bistecca pessore 2,5 cm	High – 2 minuti per parte  High – 2 minuti per parte, quindi impostare su Medium  High – 2 minuti per parte quindi impostare su Medium	4 Minuti – Al Sangue  6 Minuti – Cottura Media  8 Minuti – Ben Cotta	Quando si sceglie la carne da grigliare, optare per un taglio con venature di grasso marmorizzate. Il grasso rende la carne tenera in modo naturale durante la cottura e mantiene la carne succosa.
Hamburger spessore 1,2 cm	High – 2 minuti per parte  High – 2 minuti ½ per parte  High – 3 minuti per parte	4 Minuti – Al Sangue  5 Minuti – Cottura Media  6 Minuti – Ben Cotto	Preparare hamburger di spessore diverso per soddisfare i gusti di tutti. Per dare un tocco esotico alla carne, aggiungere scaglie di legno all'aroma hickory all'affumicatore Napoleon.
Pollo a pezzi	High – 2 minuti per parte quindi impostare su Medium-Low o su Low	20 – 25 Minuti	Per stendere la carne piatta sul grill, effettuare un taglio per una lunghezza di ¾ nella carne tra la coscia e la gamba, dalla parte senza pelle. La carne cuocerà più rapidamente e in maniera più uniforme. Per dare un tocco particolare alla cottura, aggiungere scaglie di legno all'aroma mesquite nell'affumicatore Napoleon.
Braciola di maiale	Medium	6 Minuti Per	Togliere il grasso eccessivo prima di mettere la carne sul grill. Per una carne più tenera, scegliere braciola più spesse.
Costine	High – 5 minuti Abbassare a Low per finire la cottura low to finish	20 Minuti Per Parte	Scegliere costine magre e carnose. Lasciare sul grill fino a quando la carne si distacca facilmente dall'osso.
Braciola di agnello	High – 5 minuti Abbassare a Medium per finire la cottura	15 Minuti Per Parte	Togliere il grasso eccessivo prima di mettere la carne sul grill. Per una carne più tenera, scegliere braciola molto spesse.
Hot Dog	Medium – Low	4 – 6 Minuti	Scegliere salsicce grandi. Tagliare la pelle nel senso della lunghezza prima di metterle sul grill.

# Istruzioni Per La Pulizia



**ATTENZIONE!** Si raccomanda di indossare guanti da lavoro e occhiali di protezione during la manutenzione.

**ATTENZIONE!** Assicuratevi che i bruciatori siano spenti prima di pulirli. Evitate di toccare tutte le superfici calde. Pulite la vostra griglia in posti dove il detersivi non possano rovinare il vostro pavimento, terrazzo o altro. Non utilizzate i prodotti per la pulizia del forno, per pulire la vostra griglia. La salsa BBQ e il sale sono molto corrosivi e causano il deterioramento rapido della vostra griglia a meno che voi non facciate una pulizia regolare.

**Nota:** l'acciaio inossidabile può arrugginire o macchiarsi quando in presenza di cloruri e di solfuri, particolarmente nelle zone costiere e in altri ambienti difficili, come ad esempio in prossimità dell'atmosfera calda e ad alta umidità creata dalle piscine e dalle vasche da idromassaggio. Queste macchie possono sembrare ruggine, ma è facile rimuoverle e prevenirne l'occorrenza. Per evitare la formazione di macchie, lavare tutte le superfici in acciaio con acqua fresca e un detersivo specifico ogni 3-4 settimane, o quando necessario.

**Le Griglie Di Cottura E La Griglia Di Riscaldamento:** Le griglie e le griglie di riscaldamento possono essere ben pulite durante il pre riscaldamento con una spazzola di metallo soffice. Le spugnette di acciaio possono essere usate per residui ostinati. Le griglie in acciaio inossidabile (optional) si decolorano permanentemente per il normale utilizzo dovuto alle alte temperature della superficie di cottura.

**Pannello di controllo:** il testo del pannello di controllo si trova stampato direttamente sul metallo e, con una cura appropriata, rimarrà chiaramente leggibile. Per pulire il pannello utilizzare unicamente acqua saponata tiepida o il pulitore per acciaio della marca, disponibile presso i rivenditori Napoleon. Non utilizzare mai prodotti di pulizia abrasivi sulle superfici in metallo, specialmente sul pannello di controllo; in caso contrario, il testo stampato – con il passare del tempo – si sbiadirà.

**Fornelli A Infrarossi:** Data l'alta intensità dei fornelli a infrarossi, il grasso gocciolante e le particelle di cibo che cadono sulla superficie del fornello vengono immediatamente inceneriti. Potrebbero comunque rimanere avanzi e residui. Per eliminarli dopo la cottura, impostare il grill sulla temperatura "High" e lasciare per 5-10 minuti.

**Pulizia Dentro La Griglia A Gas:** Rimuovere la grata. Usare una spugna metallica soffice per pulire dai detriti i bordi e internamente al coperchio. Grattare via le incrostazioni con un coltellino e spugnetta ruvida e usate la spugna per rimuovere la cenere. Togliere la placca del bruciatore e pulitela dalle incrostazioni con l'aiuto della spugnetta ruvida. Rimuovete tutte le incrostazioni che si trovano dentro la griglia e fatele cascare sotto il pannello di raccolta. Il pannello di raccolta dovrà essere pulito con l'aiuto di un coltello o di una spugnetta ruvida, questo sarà ogni due o quattro settimane secondo la frequenza di utilizzo della griglia. Per comprare un nuovo contenitore rivolgetevi al rappresentante di zona di rivenditori. Assicuratevi di rimettere le placche nelle loro posizioni. (consultate le istruzioni di montaggio se necessario per il posizionamento corretto).



**AVVERTENZA!** L'accumulo del grasso rappresenta un pericolo di incendio.

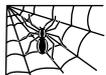
**Vassoio di scolo dei grassi:** il vassoio di scolo presente nel vostro grill è dotato di un deviatore dei grassi di facile installazione. Pulite frequentemente il vassoio, il deviatore dei grassi e la coppetta di raccolta (ogni 4-5 utilizzi, o al bisogno) per evitare l'accumulo di grassi. Il grasso e l'eccesso di liquidi passano attraverso il vassoio di scolo, posto sotto il grill, e si accumulano nella coppetta di raccolta che si trova sotto il vassoio. Per accedere alla coppetta o per pulire il vassoio, estraete quest'ultimo dal grill. Togliete il deviatore dal vassoio. Il vassoio e il deviatore vanno grattati con un coltellino piatto. Non rivestite il vassoio di scolo con foglio di alluminio o sabbia, poiché questi potrebbero impedire al grasso di scorrere adeguatamente. Dopo la pulizia, riposizionate il deviatore dei grassi nel vassoio di scolo e reinstallate nel grill. Sostituite la coppetta ogni 2-4 settimane, a seconda dell'utilizzo del grill. Per una lista delle attrezzature disponibili, contattate il rivenditore di grill a gas Napoleon

**Pulizia Esterna Della Griglia:** non utilizzare prodotti abrasivi per pulire le parti verniciate o in acciaio inossidabile. Utilizzate una soluzione di sapone e acqua calda per pulire l'esterno della griglia mentre è ancora tiepida. Per pulire le superfici in acciaio inossidabile utilizzate un prodotto di pulizia per acciaio inossidabile o un prodotto di pulizia multi uso senza abrasivi. Non usate lana di acciaio per non graffiare la superficie. I pezzi in acciaio inossidabile si scoloriranno per effetto del calore e prenderanno un colore bruno o dorato. La decolorazione non diminuirà le potenzialità della griglia.

# Istruzioni Per La Manutenzione

Si consiglia di far ispezionare e controllare il grill a gas ogni anno da personale qualificato.

Lasciare sempre l'area del grill sgombro da materiali combustibili, benzina e altri vapori e liquidi infiammabili. Non ostruire il flusso di aria per la ventilazione e la combustione. Mantenere altresì sgombre e pulite le aperture di ventilazione della bombola, posizionate ai lati del carrello e nella parte anteriore e posteriore dello scaffale inferiore.



**ATTENZIONE!** Si raccomanda di indossare guanti da lavoro e occhiali di protezione during la pulizia.

**ATTENZIONE!** Chiudete il gas e disconnettete l'unità prima dell'uso. La manutenzione dovrebbe essere fatta solo quando la griglia è fredda per evitare possibili scottature. Un test di perdite di gas deve essere fatto annualmente e ogni volta che un componente viene riparato o sostituito.

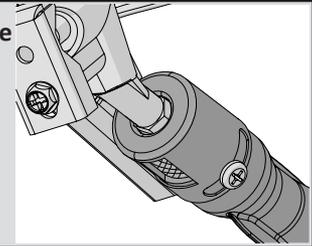
**Brucciatore:** Il bruciatore è fatto di acciaio inossidabile 304, ma a causa del calore e di un ambiente corrosivo si potrebbe corrodere in superficie. Togliete l'effetto corrosione con l'aiuto di una spugna in latta. Pulite i fori con l'aiuto di un bastoncino di carta. Non allargate i fori del bruciatore.

**ATTENZIONE!** Si guarda da dei ragni

I ragni e gli insetti sono attirati dall'odore del propano e del gas naturale. Il bruciatore è munito di una griglia contro gli insetti che protegge le prese d'aria e riducono così il rischio di annidamenti dentro il bruciatore, ma ciò non è efficace al 100%. I nidi dei ragni produrranno una fiammata arancione o gialla e causerà dei fumi sul pannello di controllo. Per pulire l'interno del bruciatore dovete staccarli dalla griglia. Sfilate le viti che si trovano al di sotto del bruciatore e dietro il bruciatore modello 308, o sopra il bruciatore alla sinistra e alla destra del bruciatore modello 450. Sollevate il retro del bruciatore verso l'alto. Utilizzate un pezzo di tubo flessibile venturi per pulire l'interno. Fate uscire tutte le incrostazioni che si trovano all'interno del bruciatore. Assicuratevi che la griglia sia ben fissata e libera da tutte le briciole e le incrostazioni. Verificate che i fori delle valvole siano pulite. Non allargare i fori. Rimontare il bruciatore. Controllate che le valvole infilino il bruciatore mentre lo montate. Rimettere il coperchio e montare le viti per completare l'installazione.



**AVVERTENZA!** Dopo la pulizia dei fornelli è estremamente importante verificare che la valvola/il foro siano dentro al tubo del fornello prima di accendere il grill. Se la valvola non si trova all'interno del tubo potrebbe verificarsi un incendio o un'esplosione.



**Protezione Dei Fornelli A Infrarossi:** I fornelli a infrarossi del grill sono stati progettati per garantire una lunga durata. È però necessario usare alcune precauzioni per evitare la rottura delle superfici in ceramica, che potrebbe pregiudicare il funzionamento dei fornelli. Qui di seguito sono elencate le cause comuni di tali rotture, e la spiegazione di come evitarle. I danni causati dalla mancata osservanza di queste raccomandazioni non sono coperti dalla garanzia del grill.

1. Impatto con oggetti duri – Evitare di colpire la ceramica con oggetti duri. Fare attenzione durante l'inserimento o la rimozione delle piastre di cottura e degli accessori nella griglia. Se questi oggetti cadono sulla ceramica, è facile che questa si rompa.

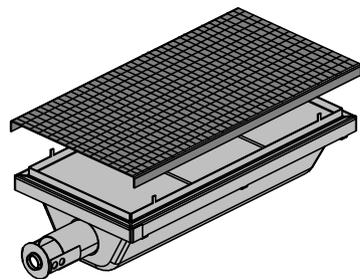
2. Acqua o altri liquidi – Una grande quantità di liquidi freddi a contatto di una superficie calda può causare la rottura della superficie. Non gettare acqua sul grill per domare una fiamma. Se la ceramica o l'interno di un fornello si bagnano quando non sono in uso, l'impiego successivo del fornello può creare vapore, che a volte produce pressione sufficiente per spaccare la ceramica. Inoltre, se bagnata più volte, la ceramica si gonfia e si espande. Questa espansione provocherà una indebita pressione della ceramica, che potrebbe quindi spaccarsi e spezzettarsi.

i) Non gettare mai acqua sul grill per cercare di controllare eventuali fiammate.

ii) Non usare i fornelli a infrarossi all'aria aperta quando piove.

iii) Se nel grill si trova dell'acqua (a causa di esposizione a pioggia, inaffiatori ecc.), controllare che la ceramica non sia impregnata d'acqua. Se la ceramica dovesse essere bagnata, rimuovere il fornello dal grill. Capovolverlo per eliminare l'acqua in eccesso. Portare il fornello in un luogo chiuso e lasciare che asciughi completamente.

3. Inadeguata ventilazione di aria calda dal grill – Affinché i fornelli possano funzionare in modo corretto, l'aria calda deve aver modo di fuoriuscire dal grill. In caso contrario, i fornelli possono rimanere privi di ossigeno; è possibile che si verifichi quindi un ritorno di fiamma. Quando questo succede ripetutamente, la ceramica potrebbe spaccarsi. Non coprire più del 75% della superficie di cottura con metallo solido (ad esempio, una piastra o un grande tegame).



**Schermo del rimontaggio N565-0002**



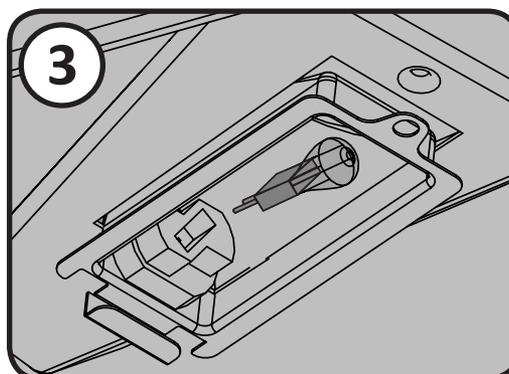
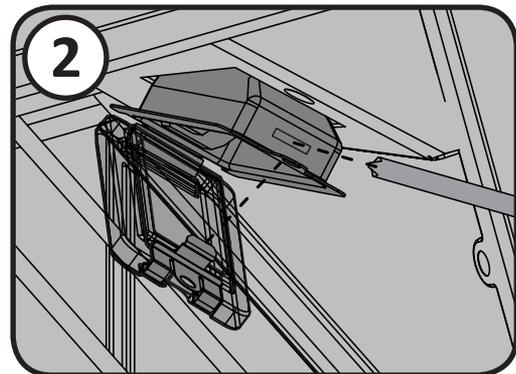
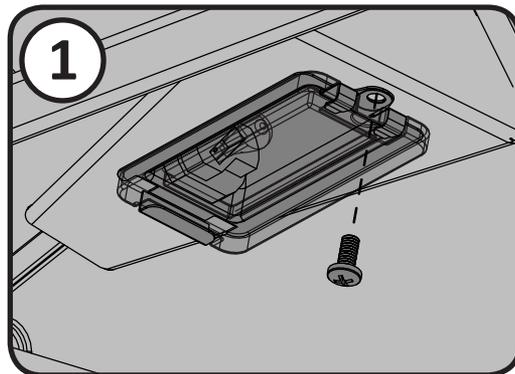
**ATTENZIONE!** Tubo: Controllate le eventuali abrasioni, colature, tagli e crepe. Se una di queste condizioni si verifica non usate la griglia. Sostituite il pezzo dal vostro rivenditore o installatore del gas.

**Placca In Alluminio:** Pulite la placca in alluminio periodicamente con una soluzione acqua sapone calda. L'alluminio non si rovinerà mai, ma con il calore elevato e altri effetti climatici potrebbe ossidarsi. In questo caso si formeranno delle chiazze bianche sopra la placca. Per pulire la placca, strofinatela con l'aiuto di carta vetrata fine. Strofinatela superficie e pitturatela con una vernice per alte temperature. Proteggetela dai vapori della pittura. Seguite le istruzioni scritte sulla bomboletta di vernice.



**ATTENZIONE!** Indossare sempre guanti protettivi quando cambiate la lampada alogena nelle luci interne del vostro barbecue.

**Luci:** Per sostituire la lampada alogena nel vostro barbecue dovete prima rimuovere il vetro dal suo alloggiamento. Per rimuovere il vetro, svitate la vite a croce e custoditela in zona sicura. Sganciare il vetro dall'alloggiamento (compresa la staffa metallica). Non toccare la lampada alogena con le mani nude. L'unto della mano riduce la durata della lampadina. Con i guanti tirare delicatamente la lampadina dalla presa e sostituirla con la nuova lampadina. Reinstallare il vetro, facendolo scattare di nuovo nell'alloggiamento e piegare le linguette sulla parte anteriore della carenatura.



## Risoluzione dei problemi

Problema	Cause possibili	Soluzione
Poco calore/fiamma bassa quando la valvola è impostata su High.	<p>Nel caso di propano - procedura di accensione incorretta.</p> <p>Nel caso di gas naturale - tubo di alimentazione troppo piccolo.</p> <p>Nel caso di entrambi i gas - preriscaldamento inadeguato.</p>	<p>Verificate che la procedura di accensione avvenga secondo le istruzioni. Tutte le valvole del grill devono trovarsi nella posizione "Off" quando si apre la valvola della bombola. Accendete lentamente, per uniformare la pressione. Fate riferimento alle istruzioni per l'accensione.</p> <p>Il tubo deve avere le dimensioni richieste dai codici di installazione.</p> <p>Preriscaldare il grill con entrambi i bruciatori impostati sulla temperatura High per 10-15 minuti.</p>
Troppe fiammate/calore non uniforme.	<p>Piastre di scottatura installate in maniera incorretta.</p> <p>Preriscaldamento incorretto.</p> <p>Eccessivo accumulo di grasso e cenere sulle piastre e nel vassoio di scolo.</p>	<p>Fate riferimento alle istruzioni di assemblaggio.</p> <p>Preriscaldare il grill con entrambi i bruciatori impostati sulla temperatura High per 10-15 minuti.</p> <p>Pulite con regolarità le piastre e il vassoio di scolo. Non rivestite il vassoio con foglio di alluminio. Fate riferimento alle istruzioni di pulizia.</p>
La fiamma è gialla, con odore di gas.	Possibile presenza di ragnatele o altra sporcizia nel bruciatore.	Eliminate e pulite accuratamente. Fate riferimento alle istruzioni di manutenzione generale.
I bruciatori posteriore e laterale non si accendono premendo il pulsante di accensione, ma con un fiammifero sì.	<p>Batteria scarica, o installata in maniera incorretta.</p> <p>Il cavo dell'elettrodo è allentato, oppure i cavi terminali sono invertiti.</p>	<p>Sostituite con una batteria a lunga durata.</p> <p>Verificate che il cavo elettrodo sia inserito fermamente nel terminale, nella parte posteriore del sistema di accensione. Verificate che i cavi che dal modulo vanno all'interruttore di accensione (se presente) siano fermamente alloggiati nei rispettivi terminali.</p>
Il bruciatore principale non si accende premendo il pulsante di accensione, ma con un fiammifero sì.	L'apertura jet-fire è sporca o intasata.	Pulite l'apertura jet-fire con un pennello morbido.
Rumori provenienti dal regolatore.	Succede normalmente nei giorni caldi.	Non si tratta di un difetto. Il rumore è causato da vibrazioni interne al regolatore, e non compromette il funzionamento o la sicurezza del grill a gas. I regolatori rumorosi non verranno sostituiti.
I bruciatori non si accendono a catena.	Staffe per accensione sporche o corrose.	Pulite o sostituite, come necessario.
La "vernice" sembra staccarsi dall'interno dello sportello o del coperchio.	Accumulo di grasso sulle superfici interne.	Non si tratta di un difetto. Il coperchio e lo sportello sono ricoperti in porcellana, che non si stacca. Quello che si stacca è il grasso indurito, che si asciuga in scaglie simili a quelle della vernice. Una pulizia regolare eviterà questo problema. Fate riferimento alle istruzioni di pulizia.

Problema	Cause possibili	Soluzione
Il rendimento del bruciatore in posizione "High" è insufficiente (rumore e fiamma blu irregolare alla superficie del bruciatore).	<p>Mancanza di gas.</p> <p>Il tubo di alimentazione è schiacciato.</p> <p>Foro sporco o intasato.</p> <p>Tagnatele o altro materiale presente nel tubo Venturi.</p>	<p>Verificate il livello del gas nella bombola di propano.</p> <p>Riposizionate il tubo di alimentazione come necessario.</p> <p>Pulite il foro del bruciatore.</p> <p>Pulite il tubo Venturi.</p>
Il fornello a infrarossi (se presente) produce bagliori (durante il funzionamento il bruciatore emette un forte suono "whoosh", seguito da un suono continuo simile a un lanciafiamme, e in seguito si offusca).	<p>Le piastre in ceramica sono ricoperte di avanzi di grasso. Gli ugelli sono intasati.</p> <p>Surriscaldamento del bruciatore causato da ventilazione inadeguata (troppa superficie del grill ricoperta da griglia o padella).</p> <p>Piastra in ceramica rotta.</p> <p>Perdita nella guarnizione attorno alla piastra in ceramica, o saldatura difettosa nell'alloggiamento del bruciatore.</p>	<p>Spegnete il bruciatore e lasciatelo raffreddare per almeno due minuti. Accendete nuovamente il bruciatore e lasciate in posizione "High" per almeno cinque minuti, o fino a quando le piastre in ceramica sono incandescenti in modo uniforme</p> <p>Verificate che non più del 75% della superficie del grill sia ricoperta da oggetti o accessori. Spegnete il bruciatore e lasciatelo raffreddare per almeno due minuti, quindi riaccendetelo.</p> <p>Lasciate raffreddare il bruciatore e controllate che non vi siano delle crepe. In caso affermativo, contattate il rivenditore autorizzato di Napoleon per ordinare i bruciatori di ricambio.</p> <p>Contattate il rivenditore autorizzato di Napoleon per istruzioni su come ordinare i bruciatori di ricambio.</p>
Il pilota non si accende. (se disponibile)	<p>Mancanza di gas.</p> <p>Ostruzione nel foro del pilota.</p> <p>Il cavo dell'elettrodo è allentato o staccato.</p> <p>L'elettrodo del pilota è sporco.</p> <p>Il pilota è in realtà acceso.</p>	<p>Dopo aver acceso il pilota sulla posizione "High", aspettate circa 20-30 secondi per far sì che l'aria fuoriesca dal tubo di alimentazione del gas mentre si preme sul pulsante di accensione. Riempite la bombola di propano. Durante la fase iniziale di assemblaggio o dopo il riempimento della bombola, è meglio accendere uno dei bruciatori tubolari prima di accendere il bruciatore pilota. Ciò consente al gas di raggiungere più velocemente le valvole nel collettore.</p> <p>Pulite il foro del pilota.</p> <p>Sostituite il cavo.</p> <p>Pulite l'elettrodo del pilota.</p> <p>La fiamma pilota, specialmente nelle unità a gas naturale, è difficile da vedere. Porre la mano 2,5 cm sopra la superficie del grill in corrispondenza del pilota per sentirne il calore.</p>

**PER CONVALIDARE LA GARANZIA È NECESSARIO CONSERVARE LA RICEVUTA COME PROVA D'ACQUISTO**

## **Come Ordinare Parti Di Ricambio**

### **Informazioni Sulla Garanzia**

MODELLO: \_\_\_\_\_

DATA DI ACQUISTO: \_\_\_\_\_

NUMERO DI SERIE: \_\_\_\_\_

### ***(Per comodità, annotare qui le informazioni)***

Prima di contattare il soluzioni per i clienti, visitare il sito di Napoleon per maggiori informazioni sulla pulizia, la manutenzione, la risoluzione dei problemi e le istruzioni su come richiedere parti di ricambio: [www.napoleongrills.it](http://www.napoleongrills.it). Per pezzi di ricambio e richieste di garanzia contattate direttamente il vostro rivenditore locale (fate riferimento alla lista dei rivenditori che trovate insieme al vostro barbecue).

Affinché Napoleon possa onorare la vostra richiesta, dovrete fornirci le seguenti informazioni:

1. Modello e numero di serie dell'unità.
2. Numero della parte e descrizione.
3. Una breve descrizione del problema ('rotto' non è sufficiente).
4. Prova di acquisto (fotocopia della fattura).

In alcuni casi il tecnico potrebbe richiedere l'invio delle parti alla fabbrica, prima di provvedere alla sostituzione. L'invio, prepagato, deve avvenire all'attenzione del centro di assistenza con le seguenti informazioni:

1. Modello e numero di serie dell'unità.
2. Una breve descrizione del problema ('rotto' non è sufficiente).
3. Prova di acquisto (fotocopia della fattura).
4. Numero di autorizzazione alla restituzione – fornito dal soluzioni per i clienti

Prima di contattare il centro di soluzioni è bene ricordare che i seguenti articoli non sono coperti dalla garanzia:

- costi di trasporto, intermediazione o dazi di esportazione
- costo della manodopera per disinstallazione e reinstallazione
- costo delle chiamate di servizio per l'individuazione dei problemi
- discolorazione delle parti in acciaio inossidabile
- mancato funzionamento della parte dovuto a mancanza di pulizia o manutenzione, o uso di detergenti inadatti (detergenti per forno)



**ATTENZIONE!** Durante il disimballaggio e l'assemblaggio, si raccomanda di indossare guanti da lavoro e occhiali di protezione. Nonostante siano state prese tutte le misure necessarie per rendere il processo di assemblaggio il più semplice e sicuro possibile, le parti fabbricate in acciaio hanno tipicamente bordi e angoli affilati che potrebbero causare tagli se maneggiate in modo errato durante il montaggio.

### Come Iniziare

1. Rimuovere tutti i pannelli del carrello, la minuteria e il corpo del grill dall'imballaggio. Sollevare il coperchio e rimuovere i componenti che contiene. Fare riferimento all'elenco delle parti per verificare di aver ricevuto tutti i componenti.
2. Non eliminare l'imballaggio prima di aver finito di assemblare il grill e averne verificato il corretto funzionamento.
3. Montare il barbecue nel punto in cui si intende utilizzarlo e posare a terra il cartone o uno straccio per evitare di perdere le parti o danneggiare il grill.
4. **Molte parti in acciaio inox vengono fornite con una pellicola protettiva che deve essere rimossa prima di utilizzare il grill. La pellicola protettiva è stata rimossa da alcuni particolari durante il processo di produzione e potrebbe aver lasciato un residuo che potrebbe essere percepito come un graffio o una macchia. Per rimuovere il residuo pulire vigorosamente l'acciaio nella stessa direzione della finitura. Seguire le istruzioni nell'ordine indicato in questo manuale.**
5. Seguire le istruzioni nell'ordine indicato in questo manuale.
6. Per sollevare il corpo del grill sul carrello montato sono necessarie due persone.



Per qualsiasi domanda sull'assemblaggio o il funzionamento del grill, o nel caso di parti danneggiate o mancanti, contattate il nostro centro di assistenza al numero +1-866-820-8686 (numero verde valido solo in Nord America) tra le ore 15:00 e 23:00 ora italiana

### Attrezzi necessari per il montaggio (attrezzi non inclusi)

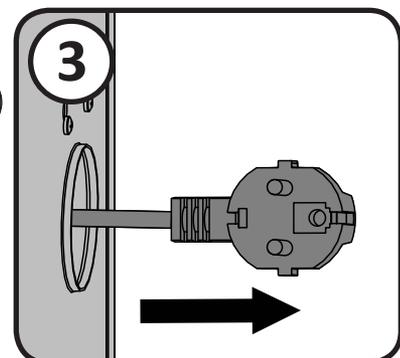
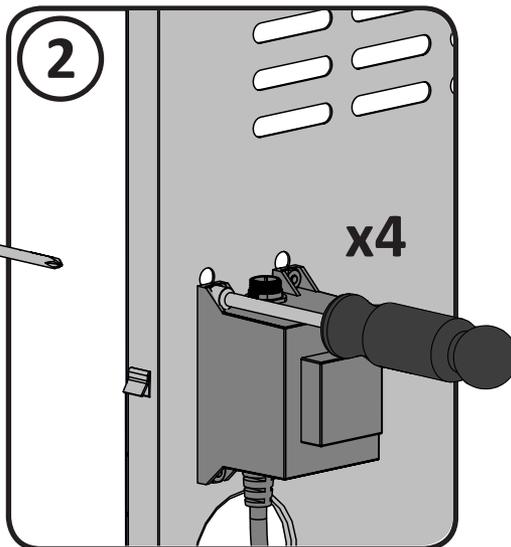
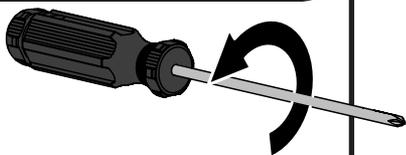
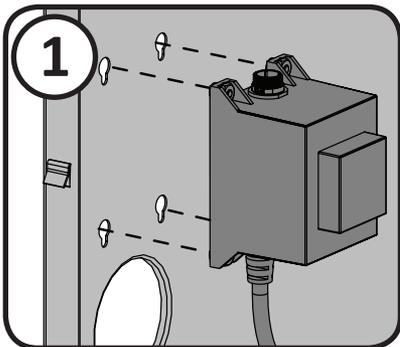
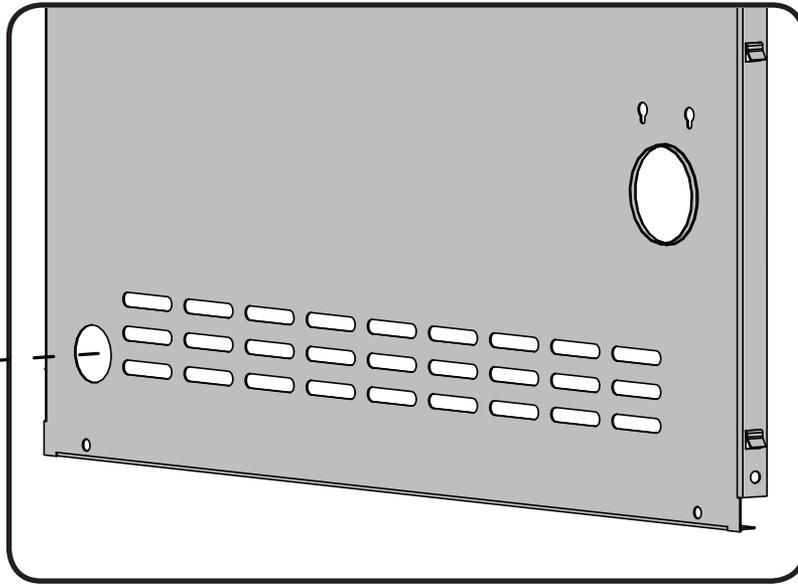
4 mm  
10 mm





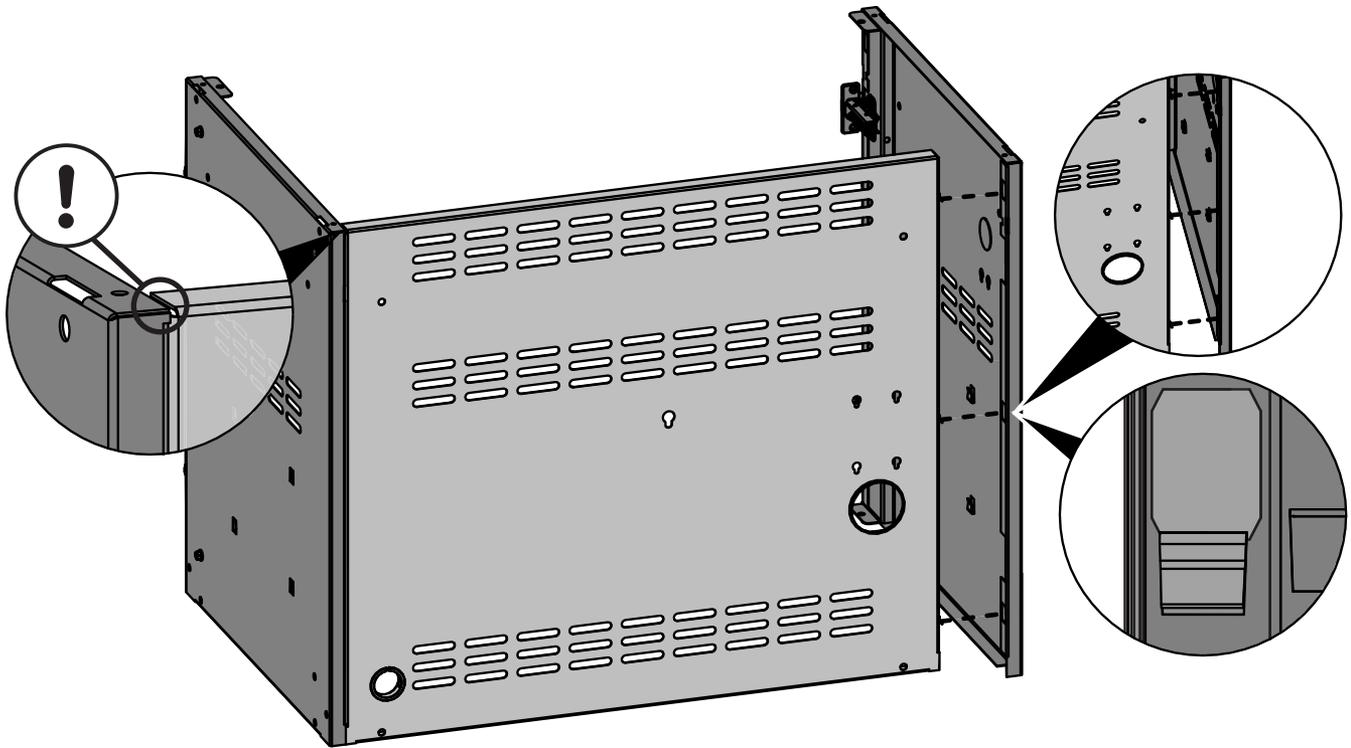
x1

N105-0012



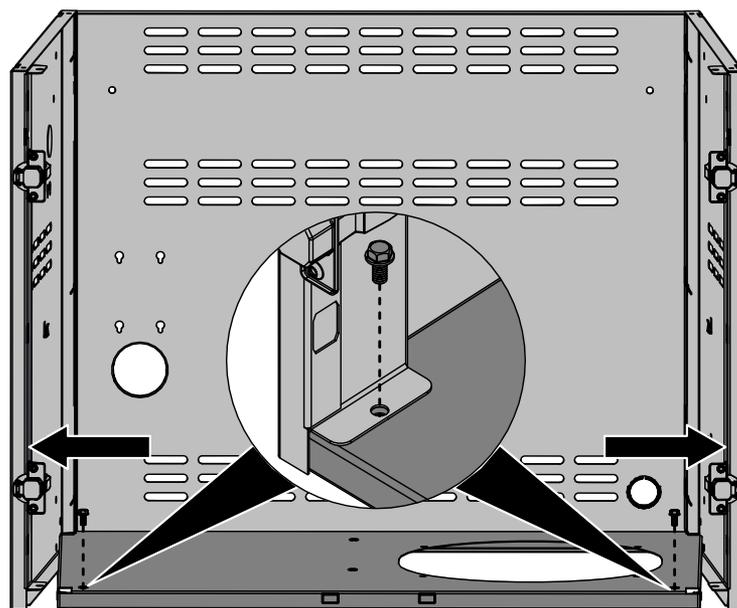


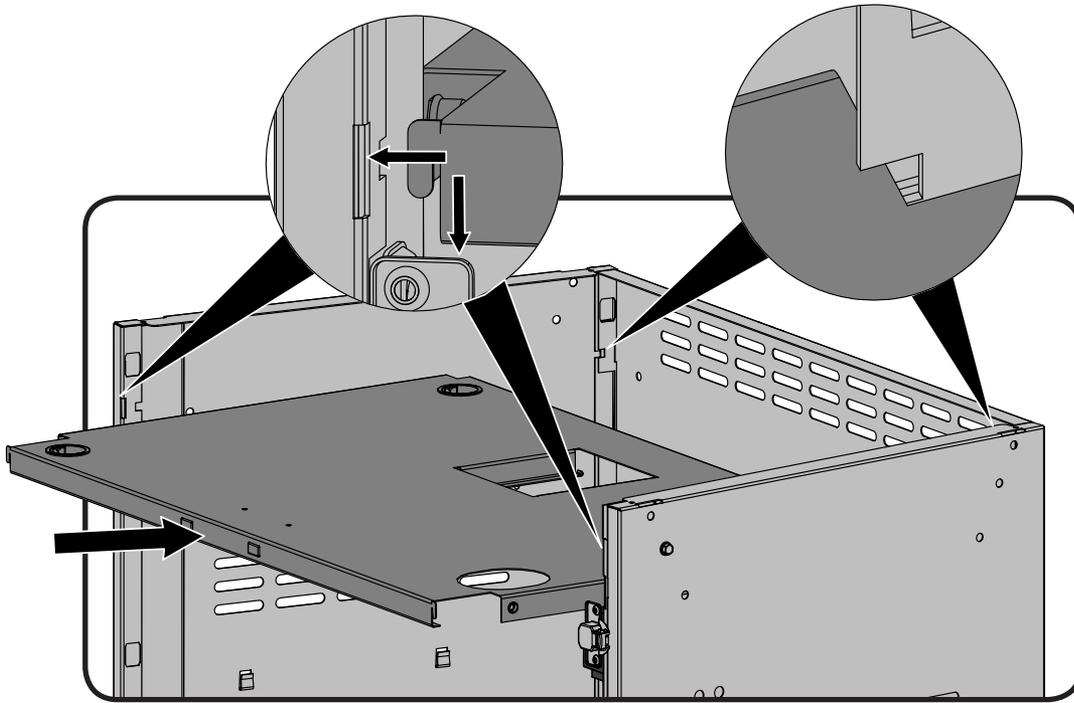
Se necessario, il pannello centrale puo' essere incastrato con un martello di gomma.



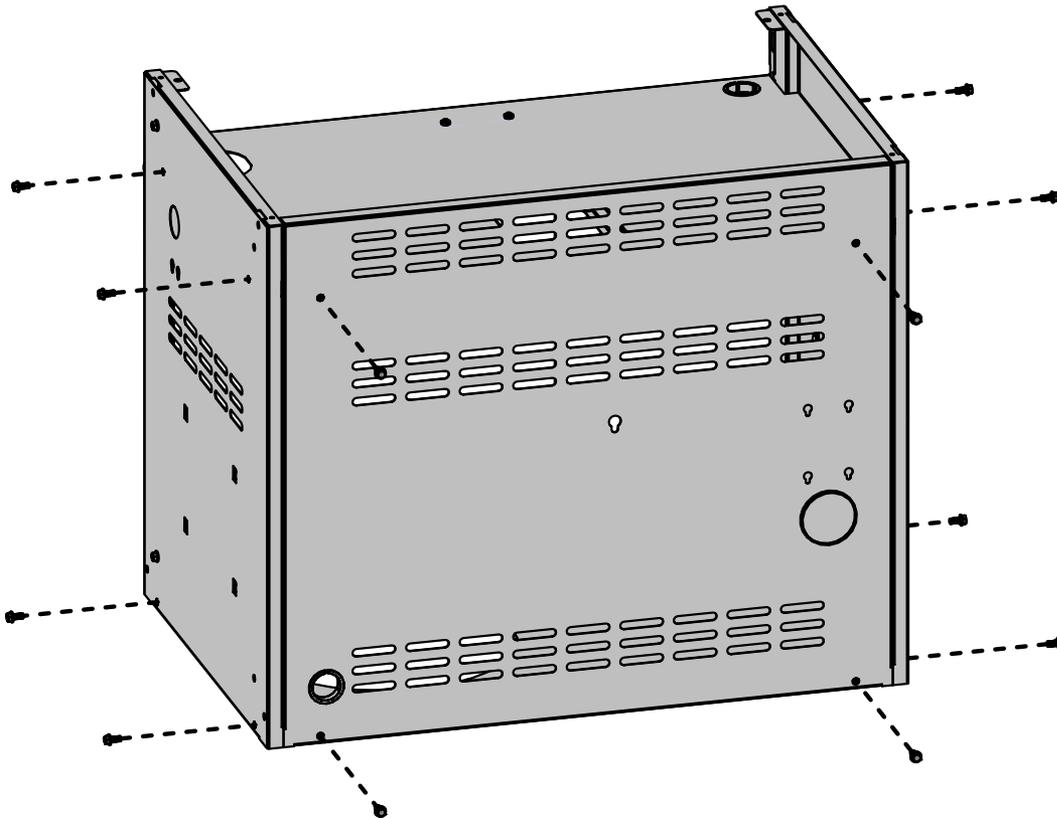
x2

N570-0024 (1/4"-20 x 1/2")





N570-0024 (1/4"-20 x 1/2")

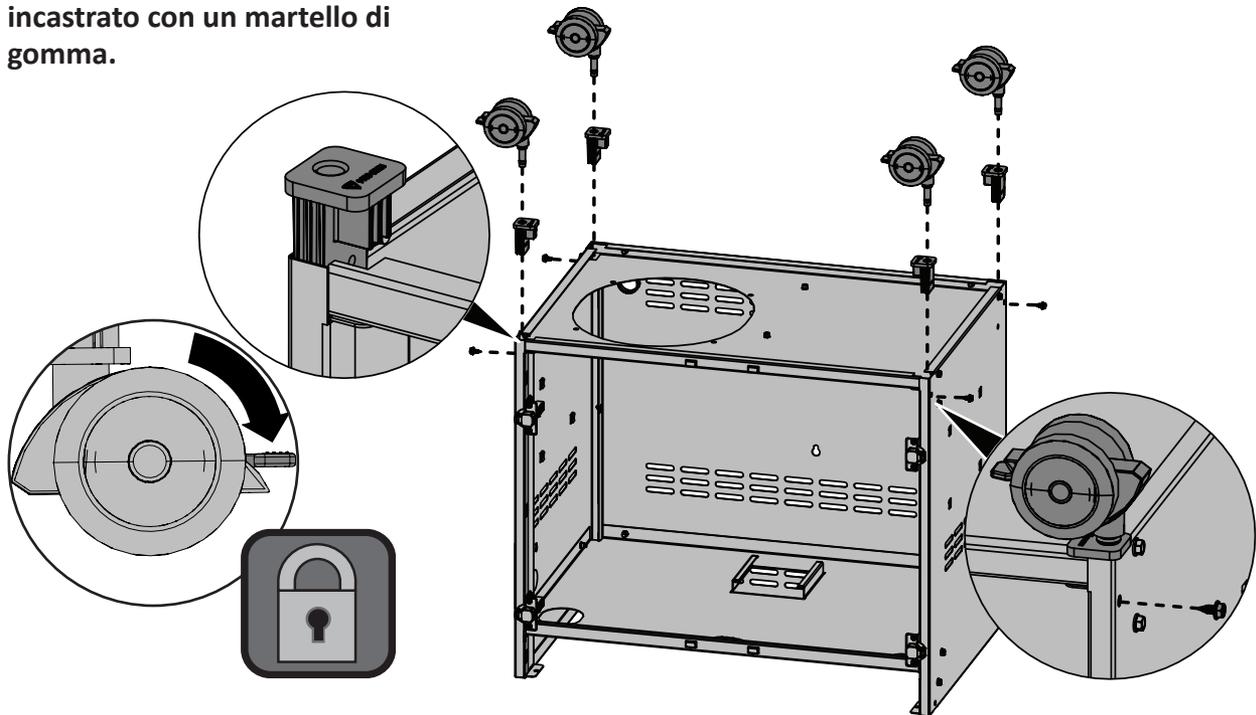




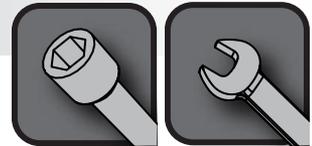
N570-0086 (#14 x 1/2")



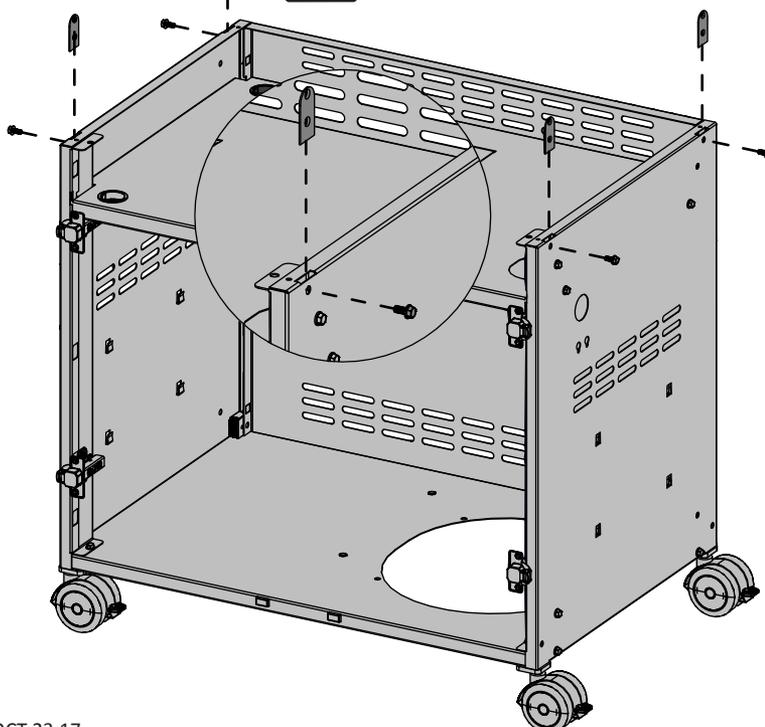
Se necessario, il puo' essere  
incastrato con un martello di  
gomma.



N570-0024 (1/4"-20 x 1/2")

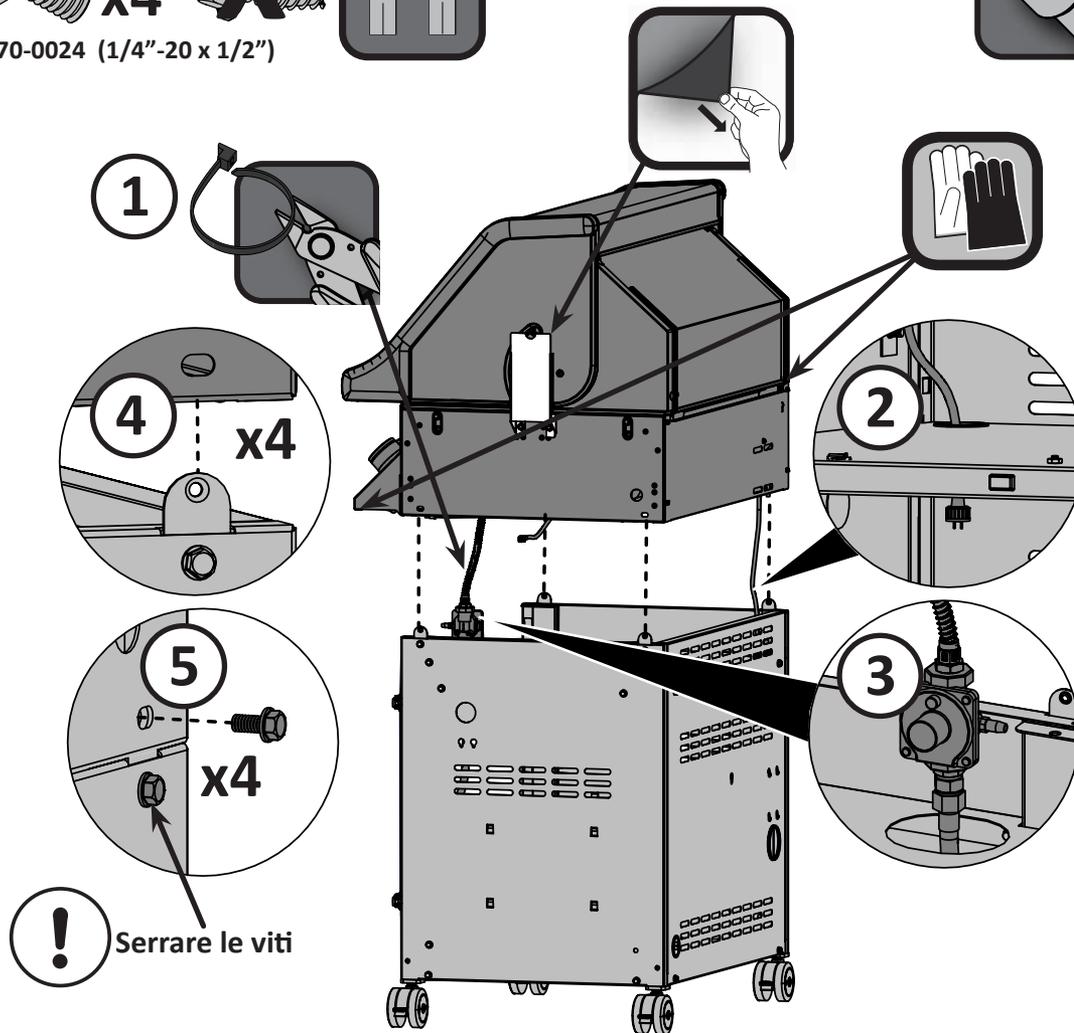
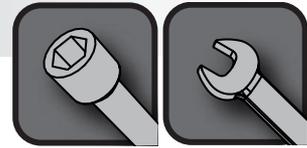


**ATTENZIONE!** Non serrare eccessivamente  
le viti.



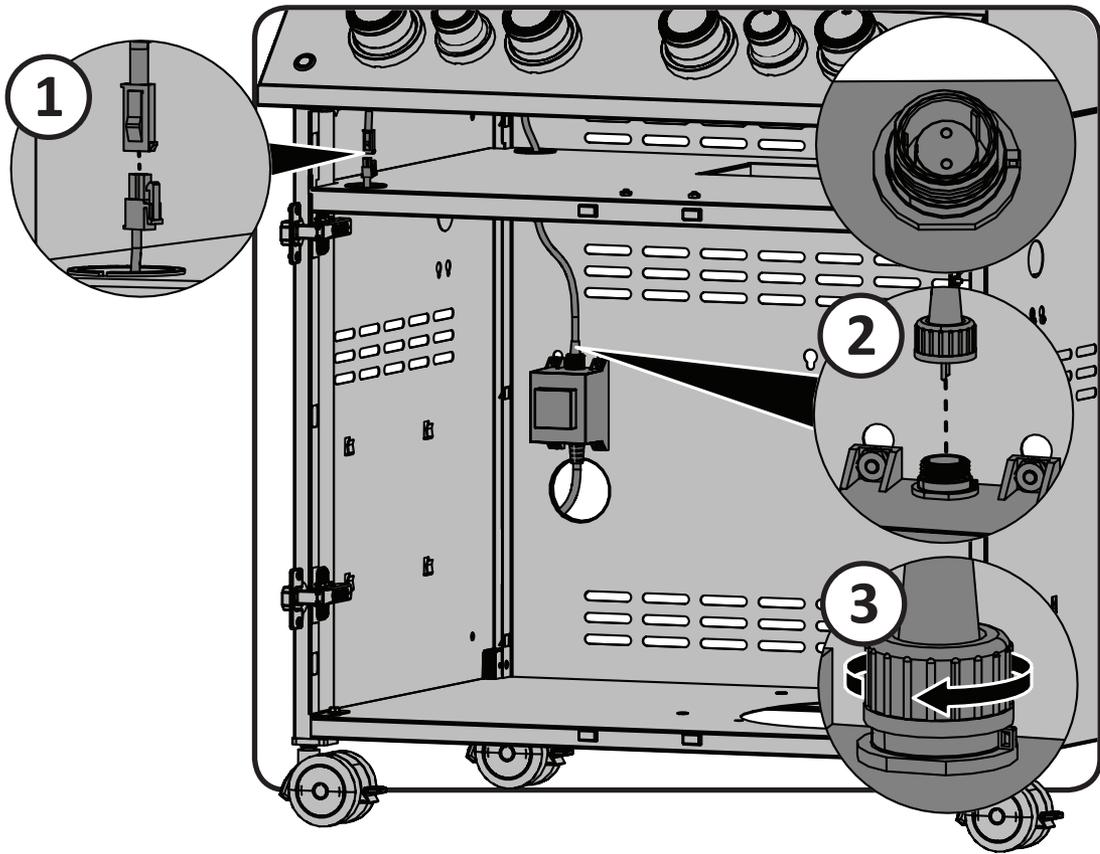


N570-0024 (1/4"-20 x 1/2")

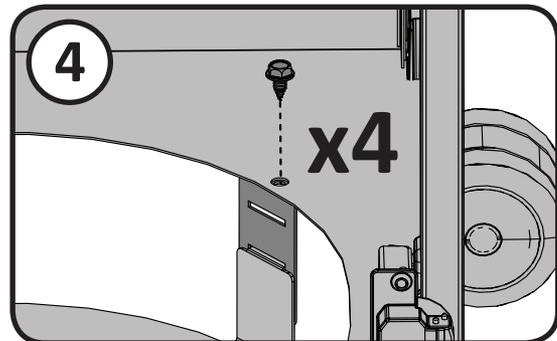
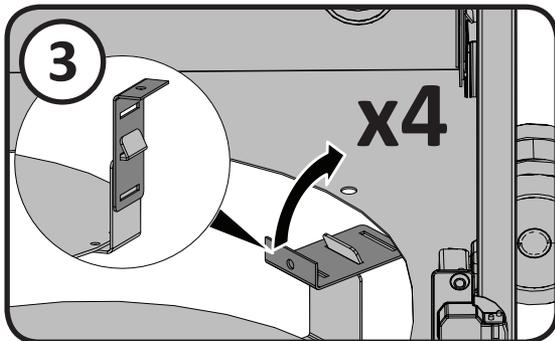
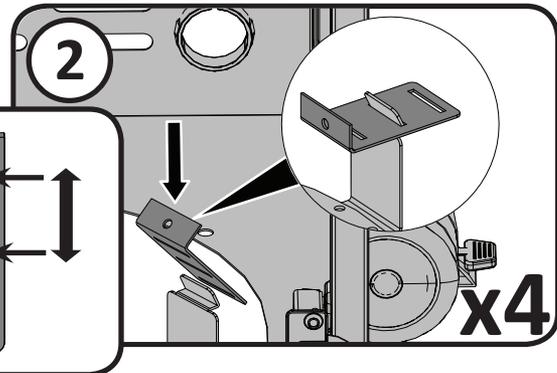
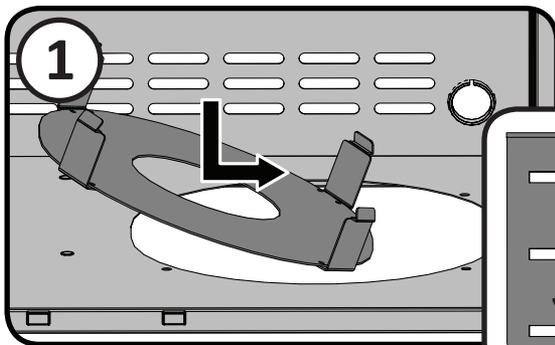
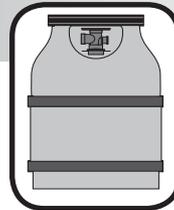


**SOLO PER LE UNITÀ A PROPANO** - Per evitare complicazioni durante l'assemblaggio togliete, prima di montare la testa del grill, la fascetta che blocca il regolatore sotto il pannello di controllo. Questa è stata installata in fabbrica per proteggere i tubo del regolatore durante la spedizione, e non è quindi più necessaria (fate attenzione, durante la rimozione della fascetta, a non danneggiare il tubo).



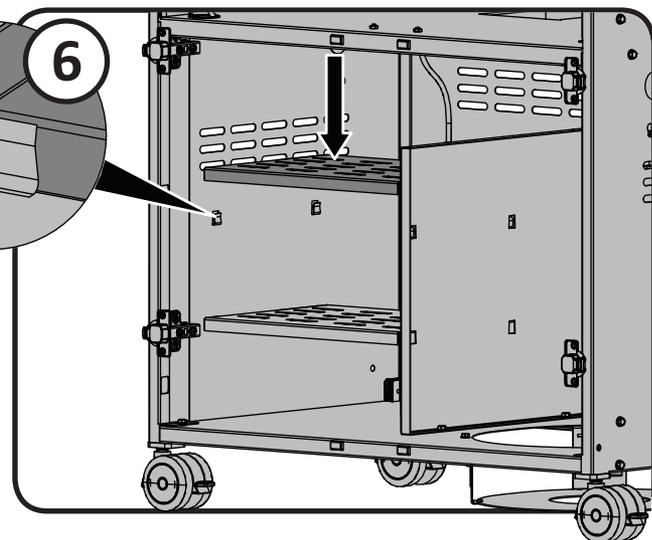
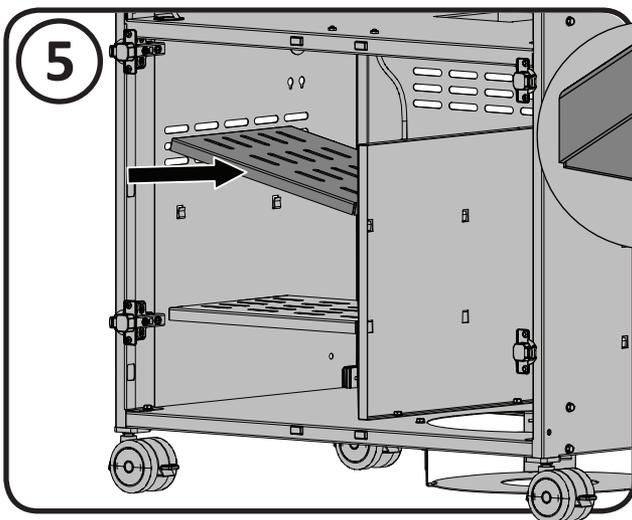
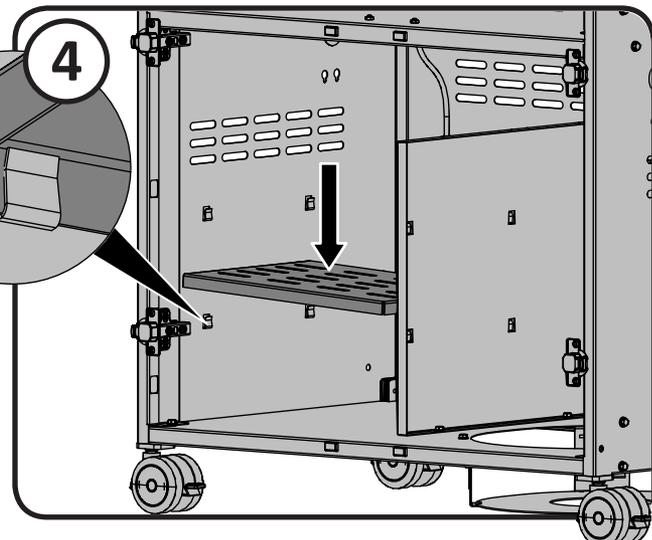
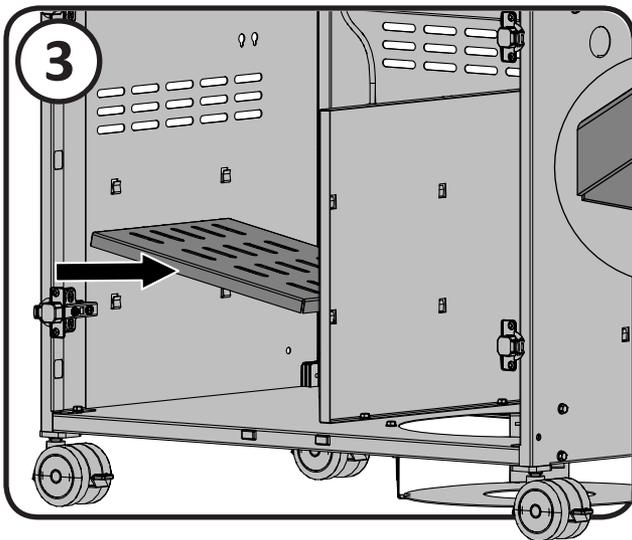
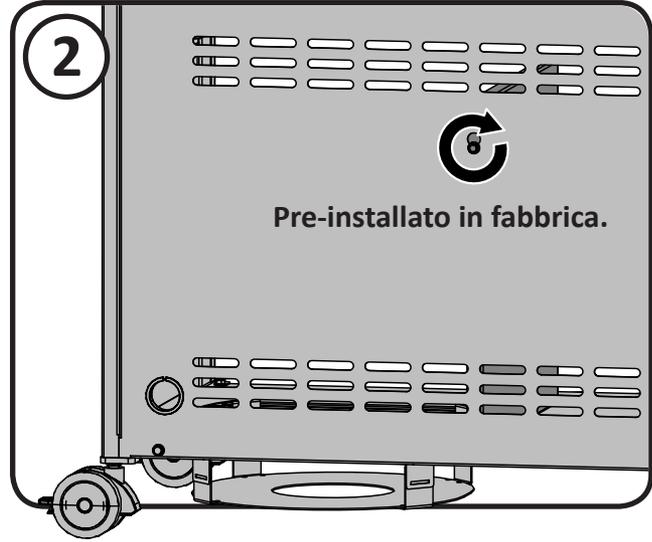
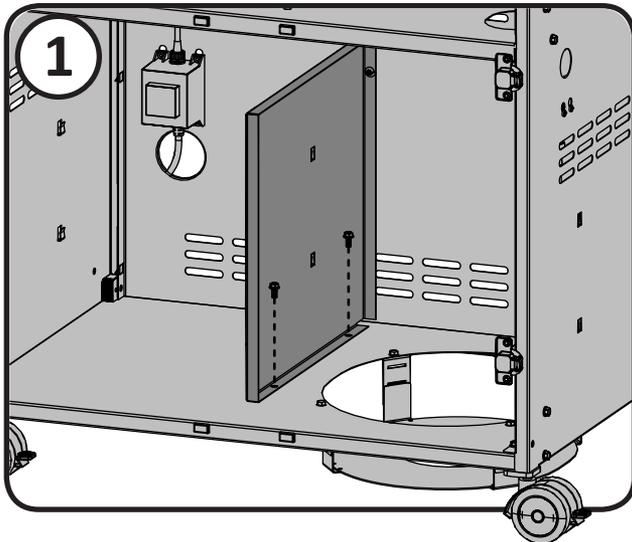
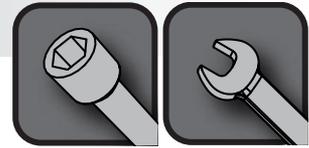


N570-0086 (#14 x 1/2" )



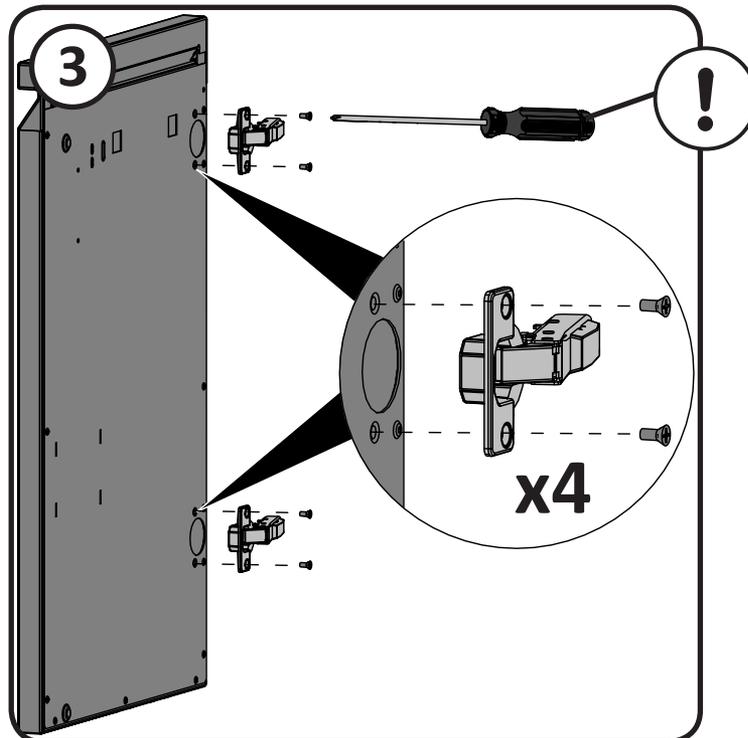
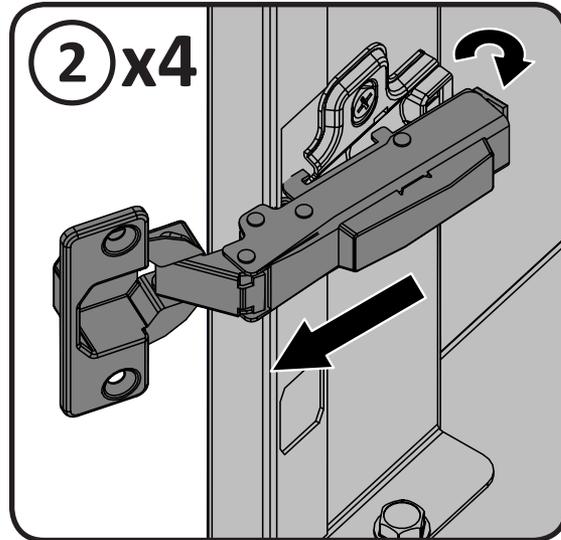
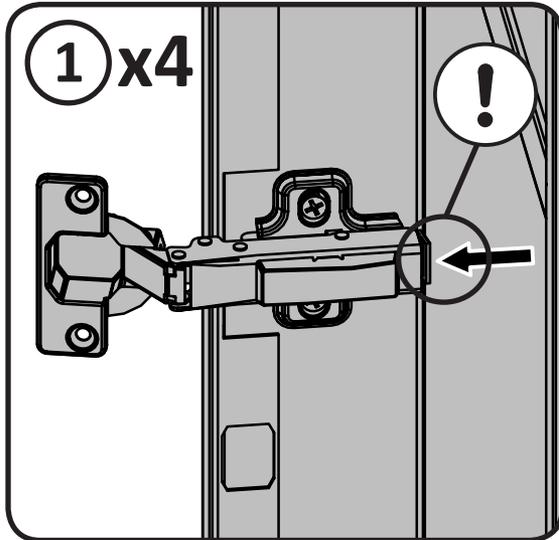


N570-0024 (1/4"-20 x 1/2")



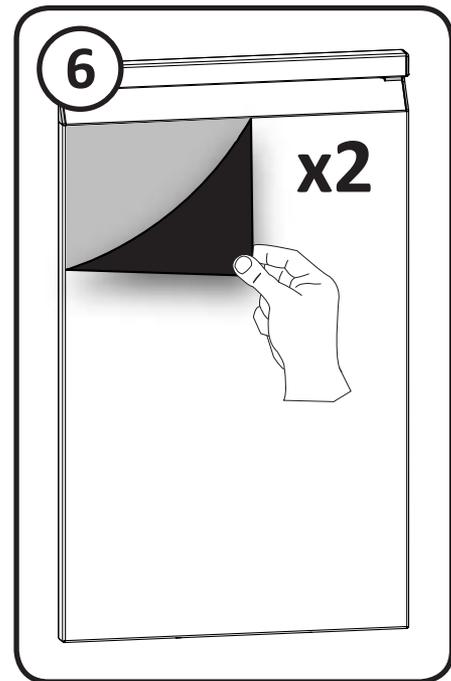
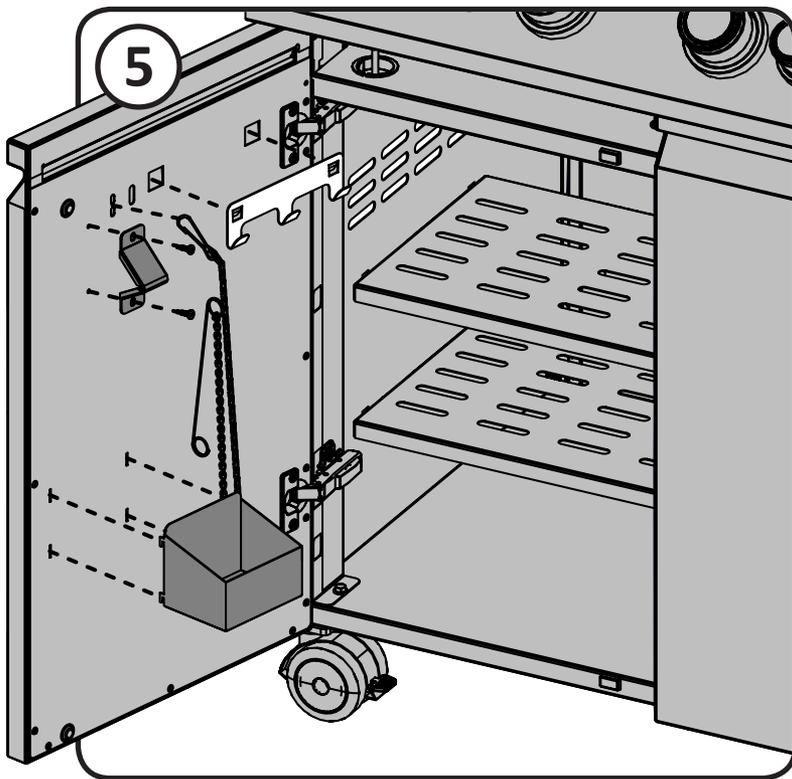
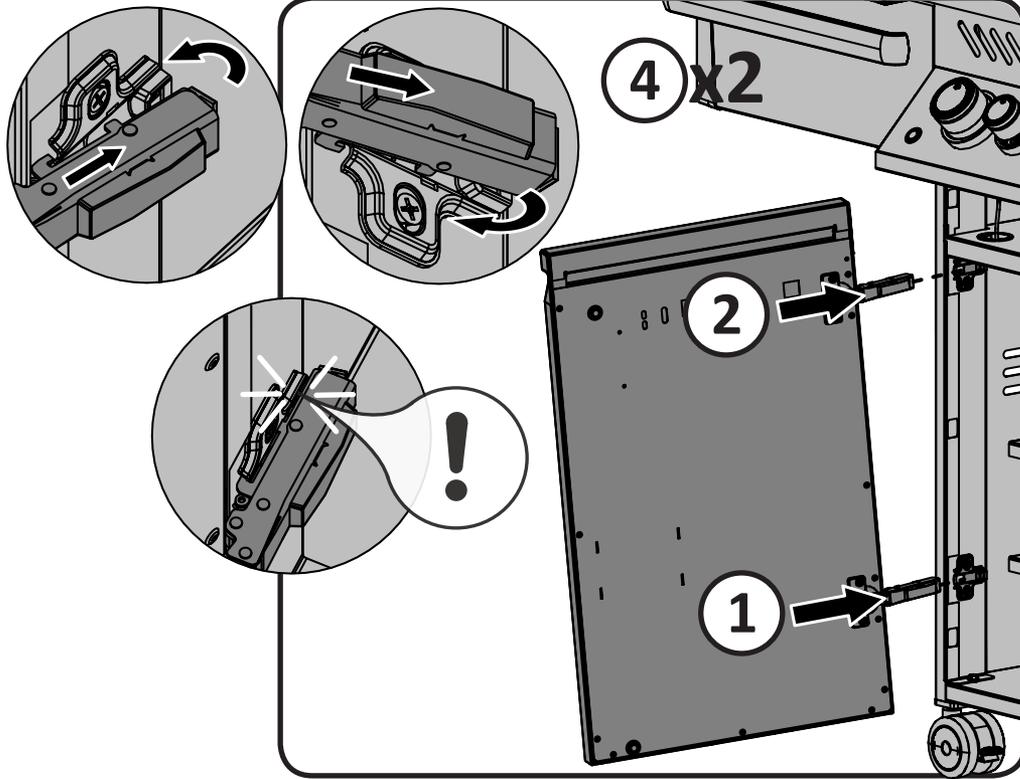


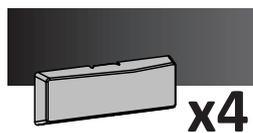
N570-0070 (#8-32 x 3/8")



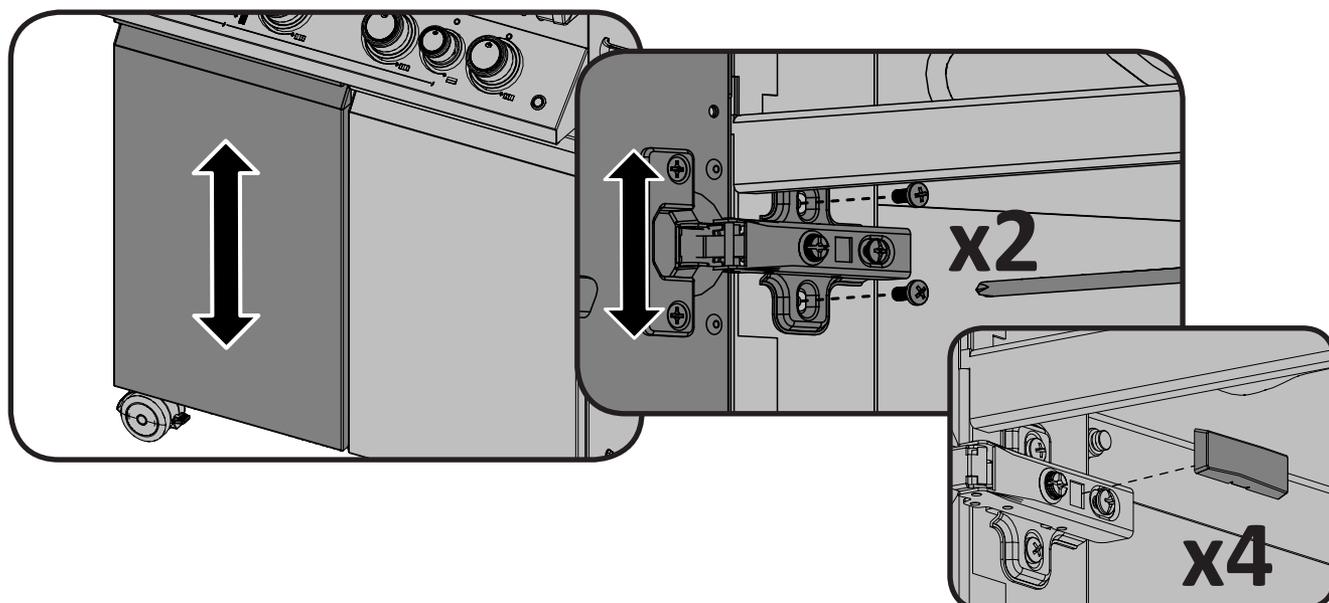
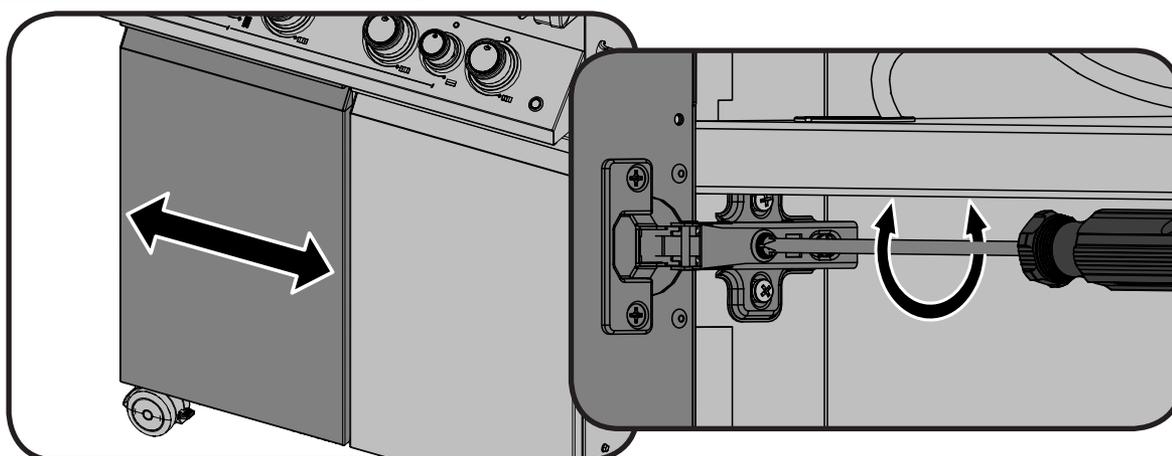
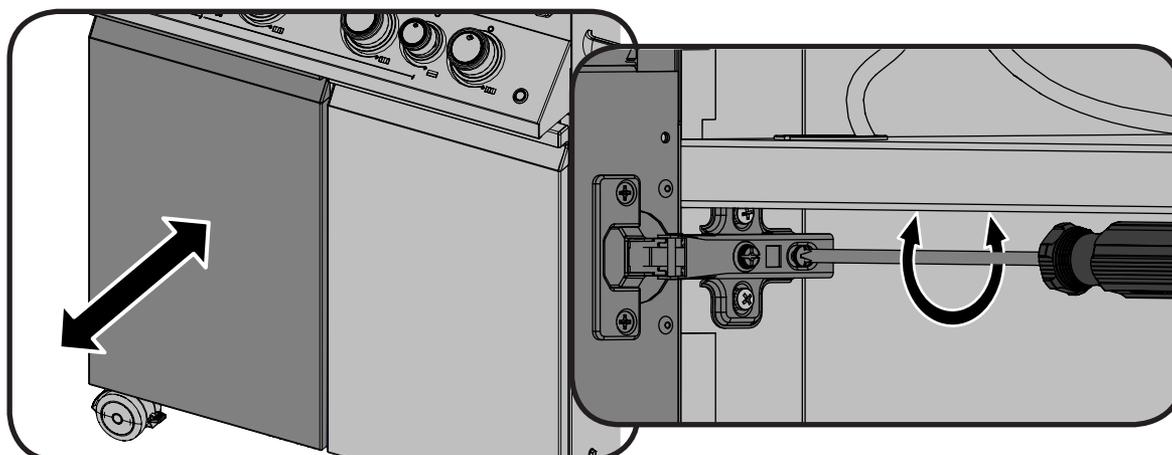


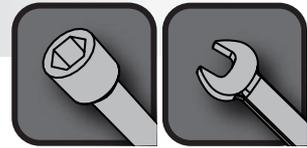
N570-0070 (#8-32 x 3/8")



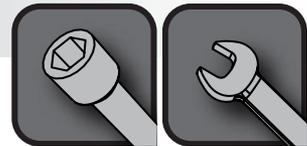
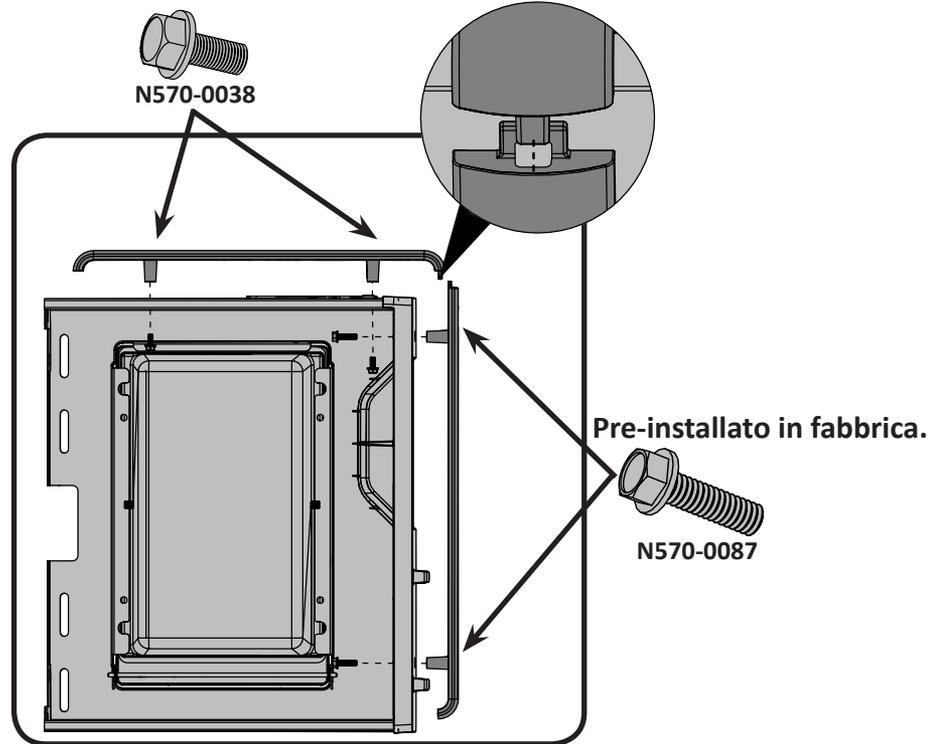


Le ante sono state allineate in fabbrica, ma una regolazione alle cerniere può essere necessaria se il barbecue è stato spostato o è posizionato su terreni irregolari. Per una facile regolazione delle cerniere seguire le illustrazioni riportate qui di seguito.

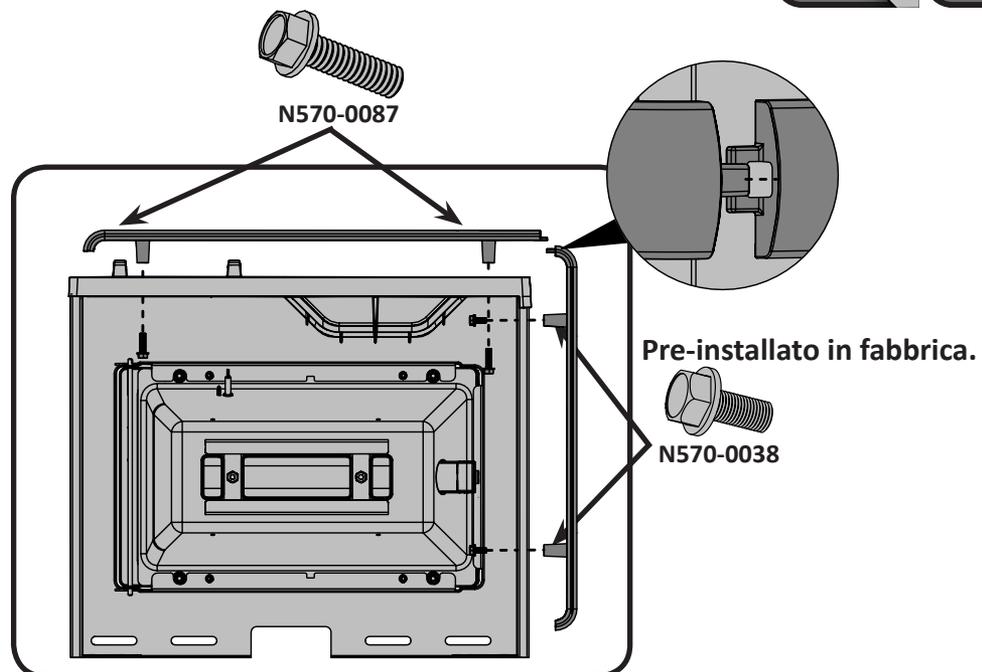


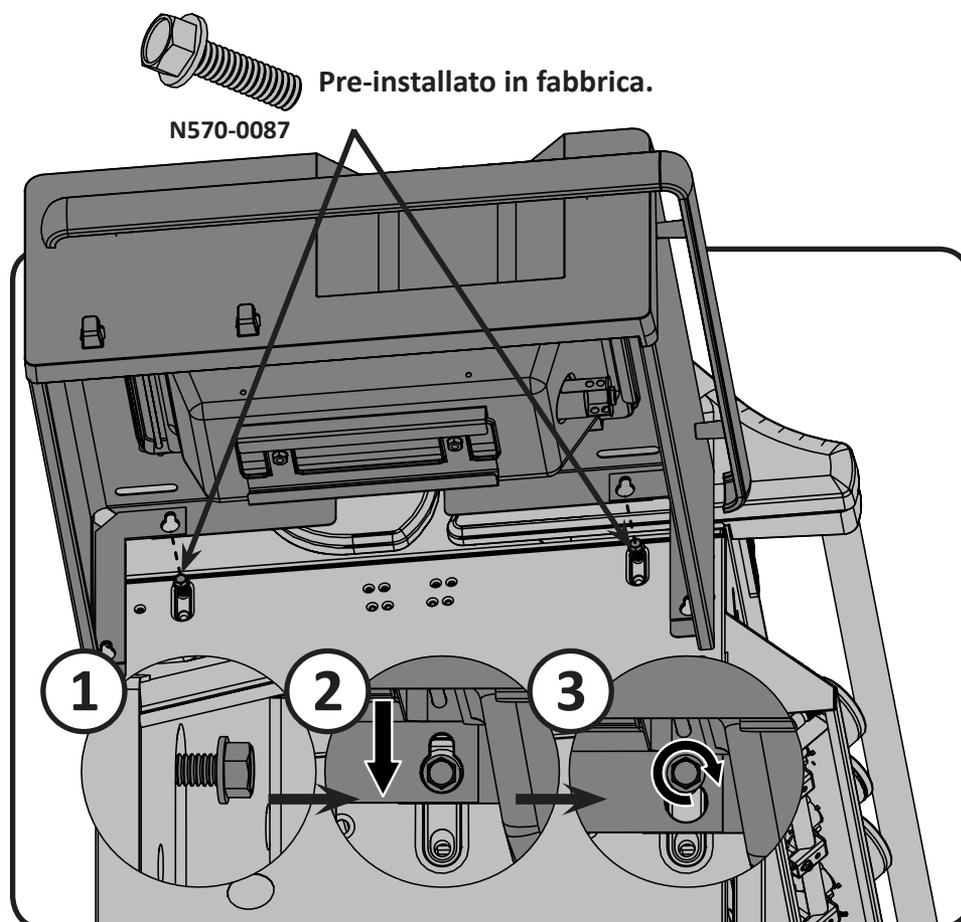
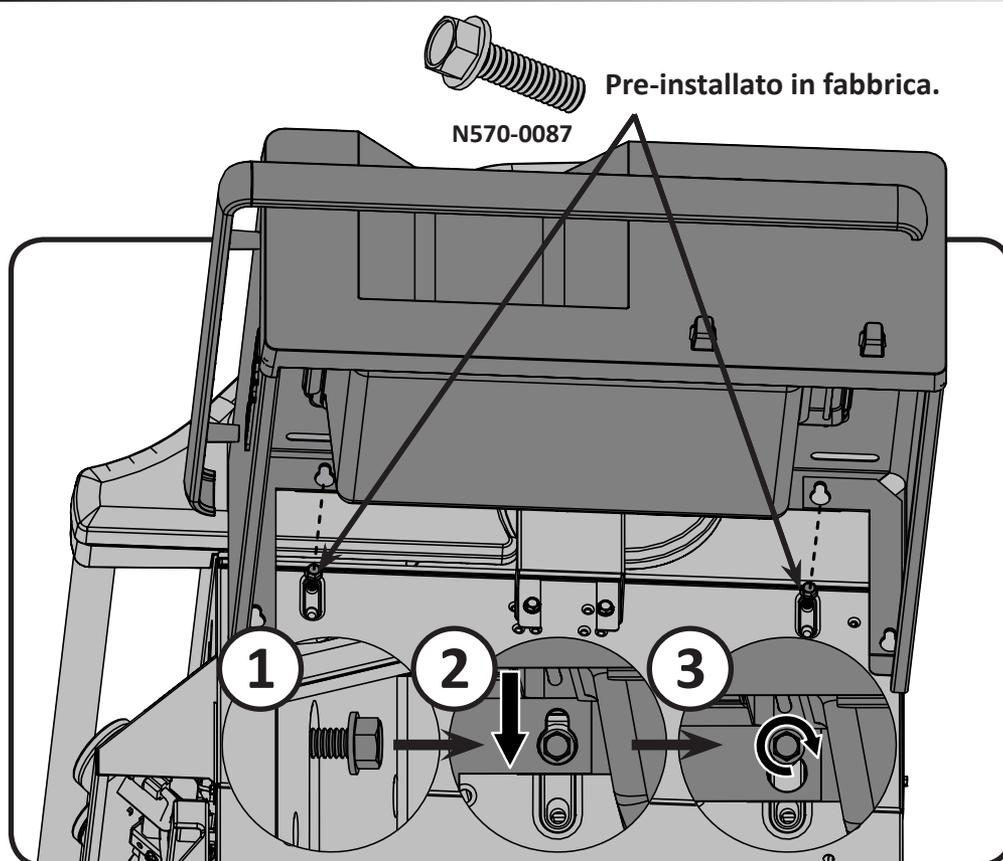


Pre-installato in fabbrica.



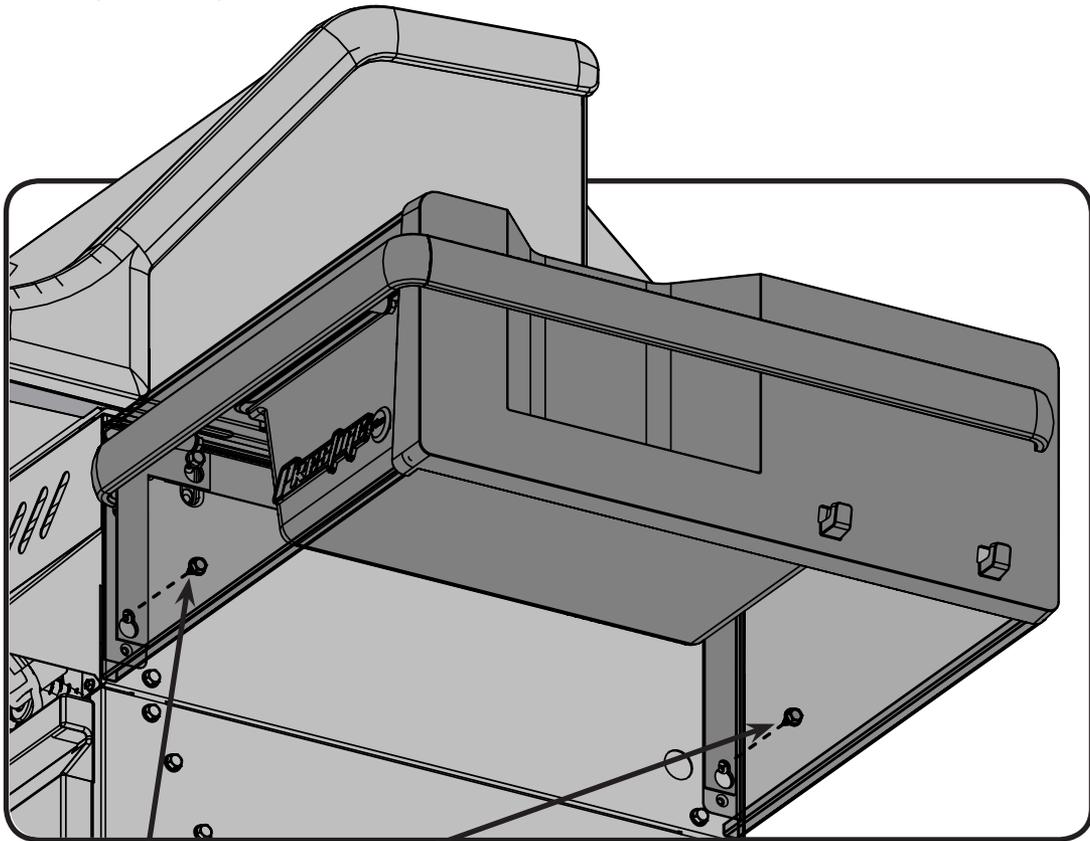
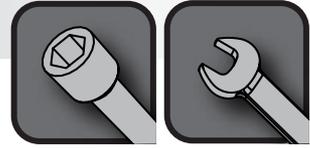
Pre-installato in fabbrica.



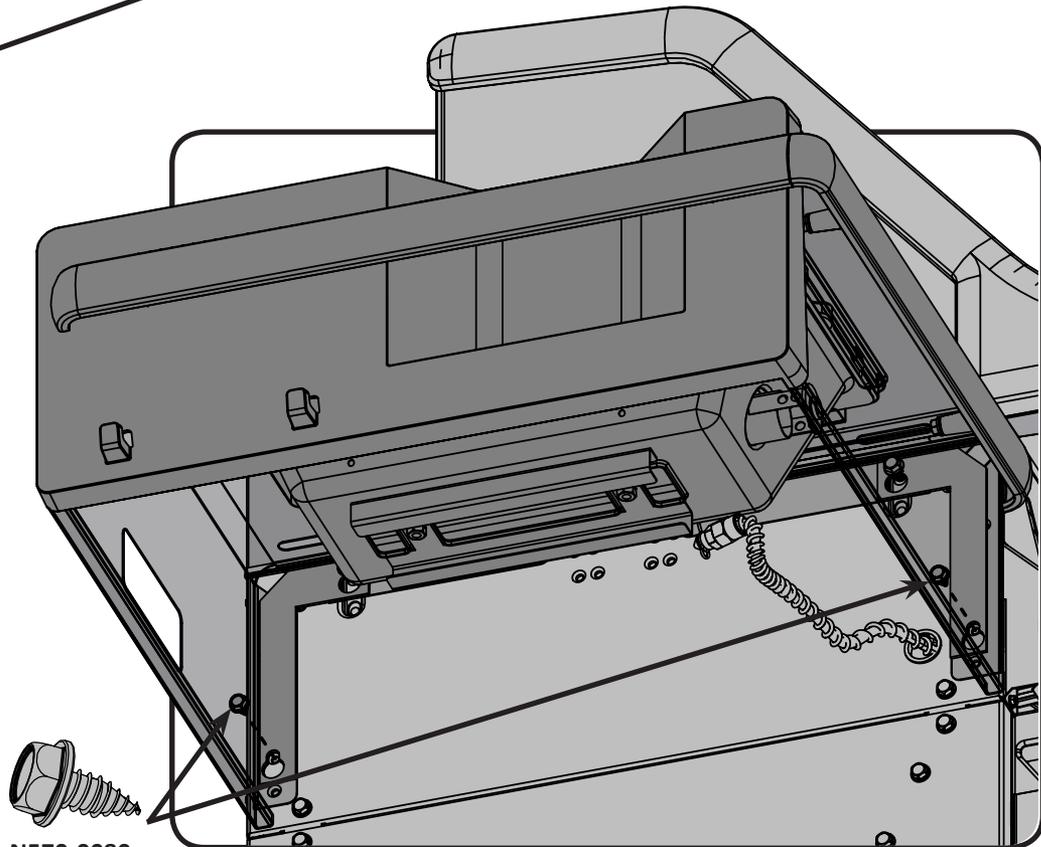




N570-0080 (#14 x 1/2")



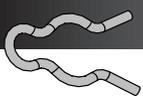
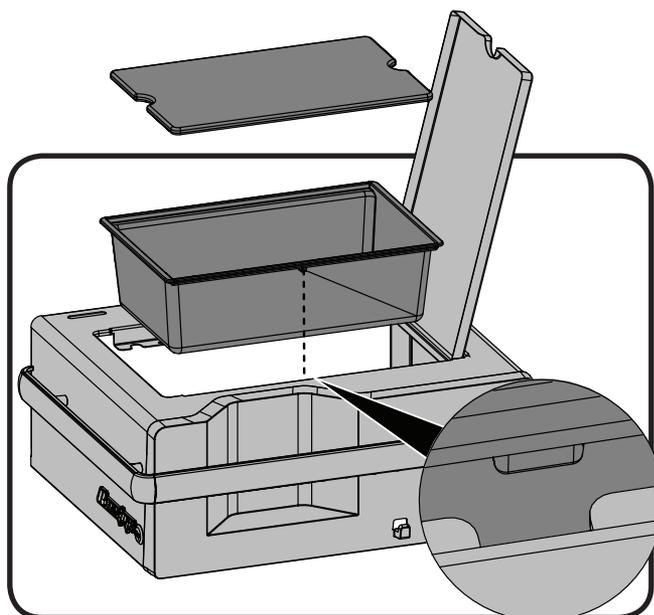
N570-0080



N570-0080

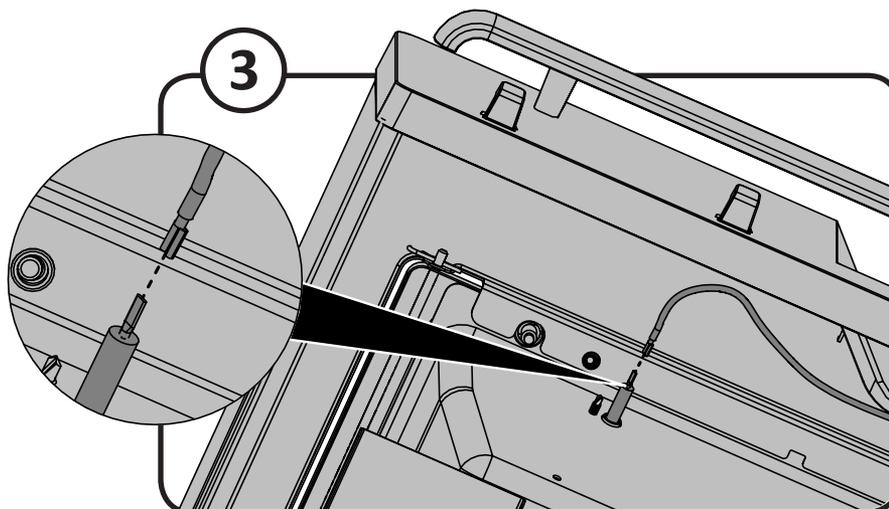
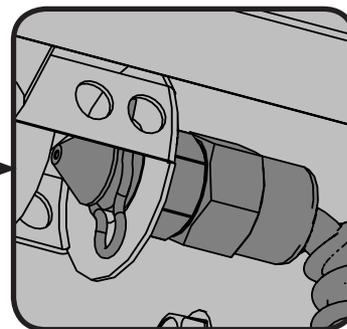
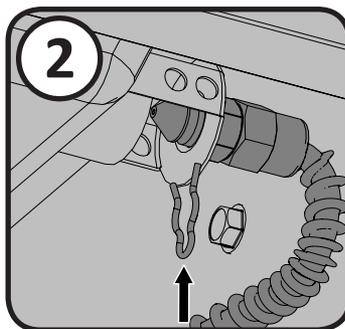
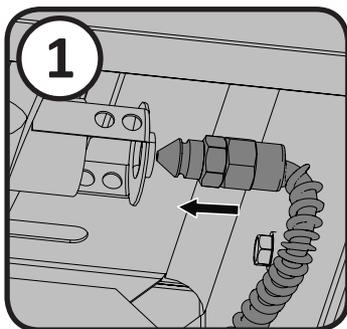


Le linguette a entrambi i lati della vaschetta porta-ghiaccio devono incastrarsi nelle fessure della mensola laterale.



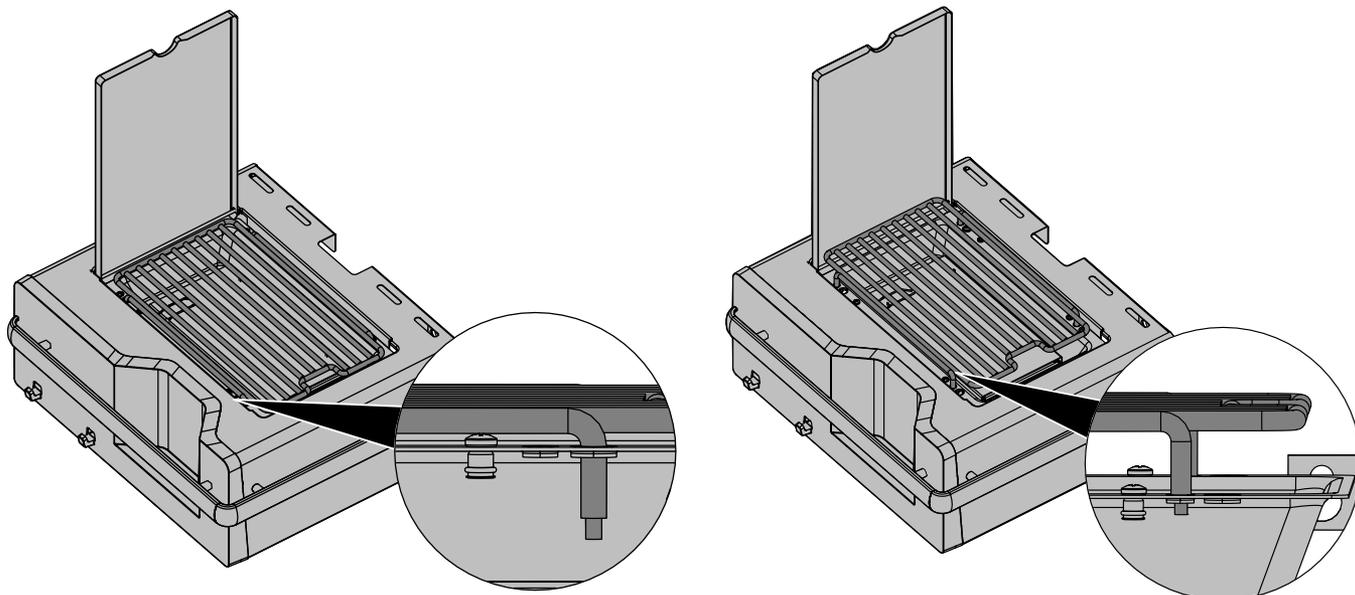
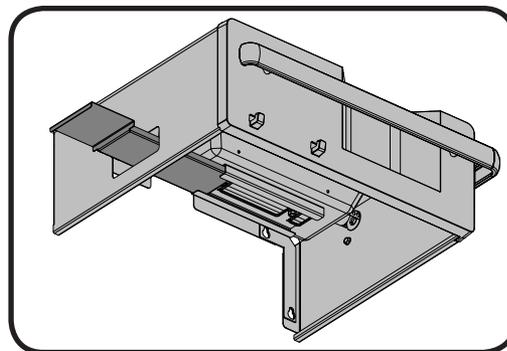
x1

N160-0023

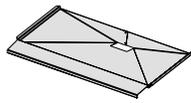




**ATTENZIONE!** Il fornello laterale a infrarossi è fornito di un vassoio di scolo in grado di contenere solo una minima quantità di grassi. Per prevenire incendi dovuti a grassi, pulire il contenitore dopo ogni utilizzo.

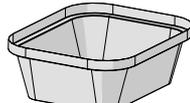


**Posizionamento della griglia di cottura:** La griglia di cottura può essere posizionata a due altezze diverse. La posizione più bassa viene utilizzata con pentole o padelle, mentre quella più alta è da preferire per la scottatura delle carni. Verificare che il bruciatore sia spento e che la griglia sia fredda prima di passare da un'altezza all'altra. Per poter chiudere lo sportello la griglia deve trovarsi nella posizione inferiore.



**x1**

N710-0093



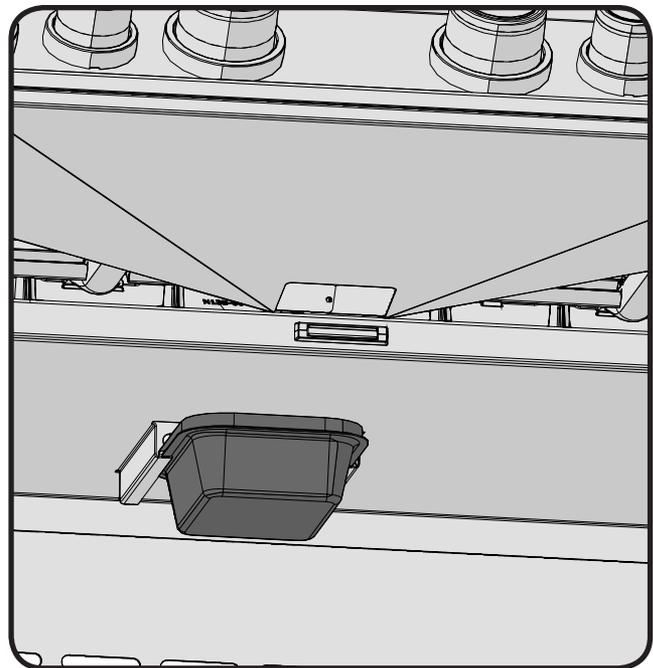
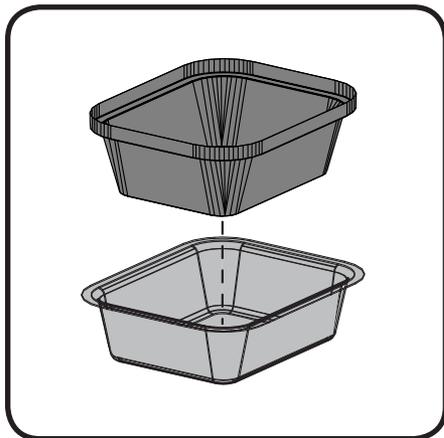
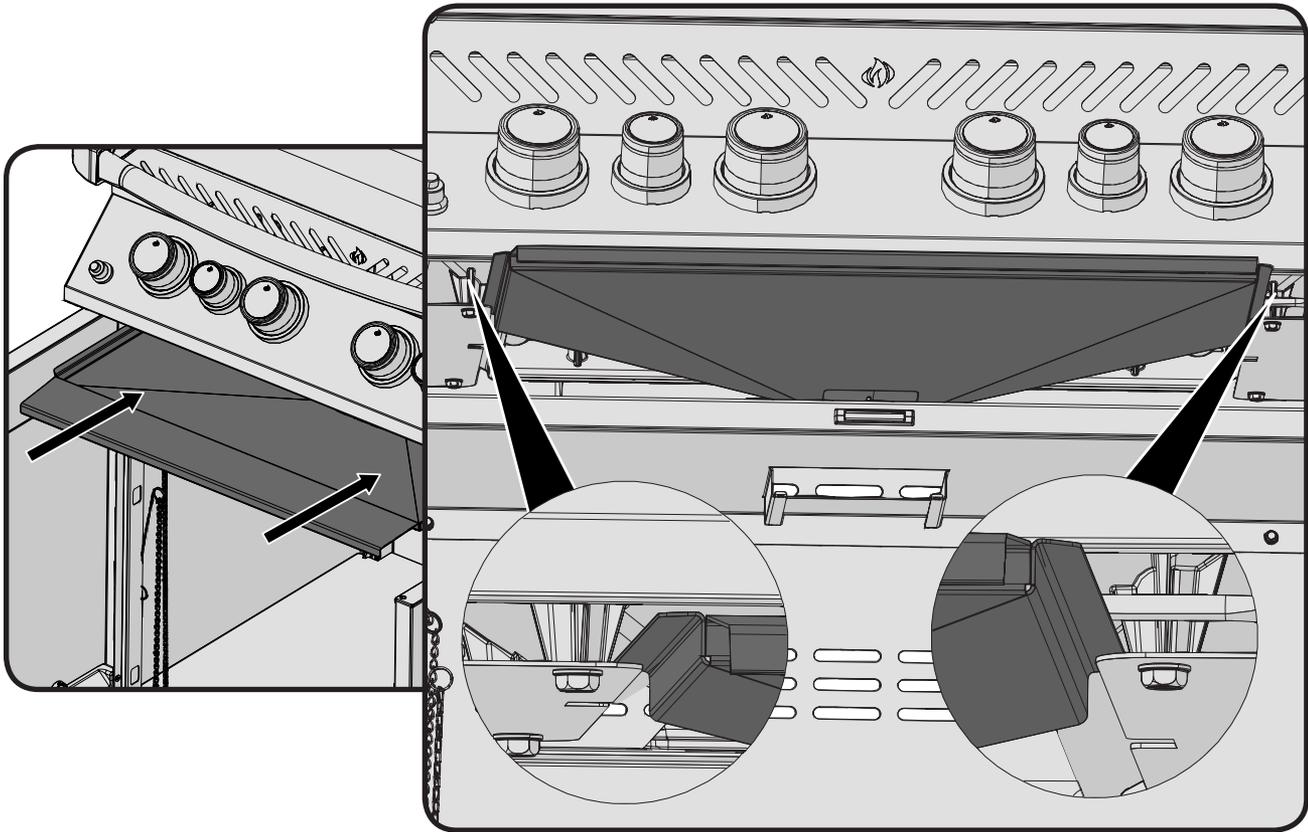
**x1**

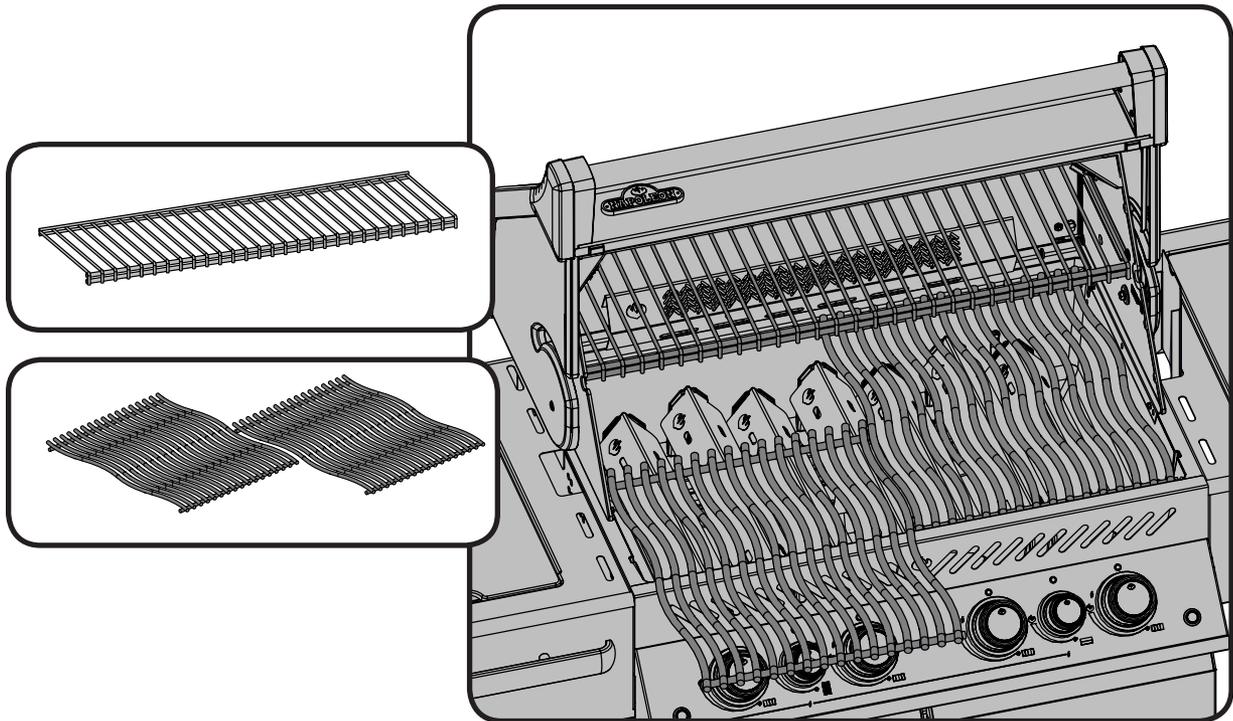
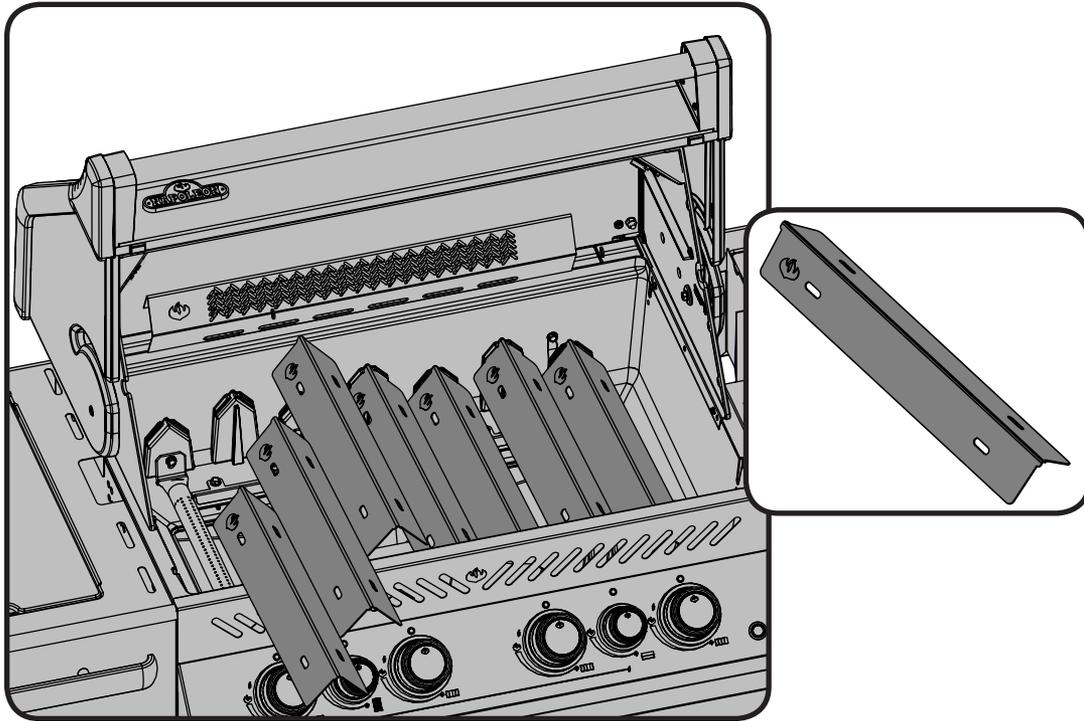
N185-0001



**x1**

N710-0062

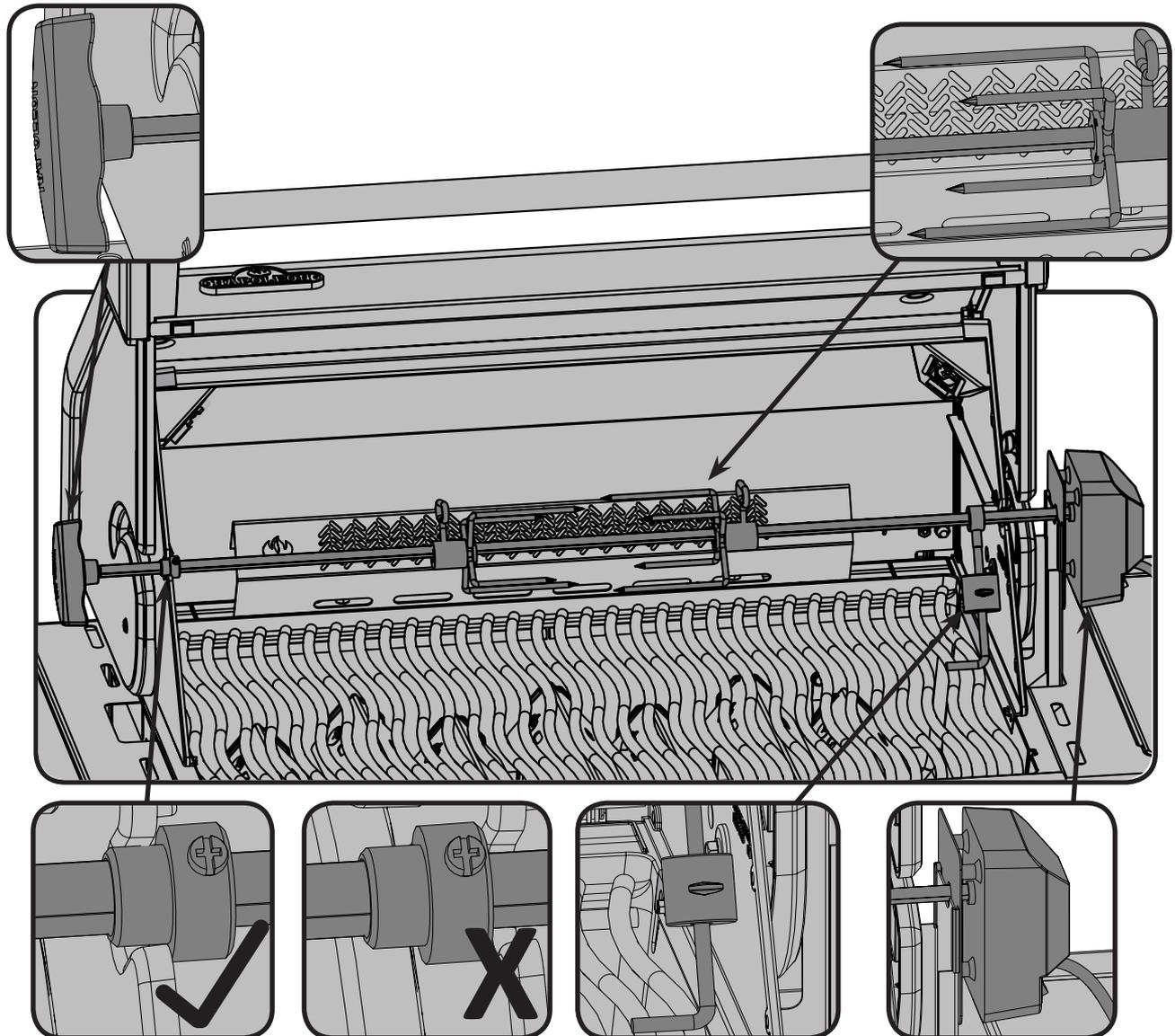




## Instructions D'assemblage De L'ensemble De Rôtissoire

(optionnelle)

Assemblez les composantes de la rôtissoire tel qu'illustré.



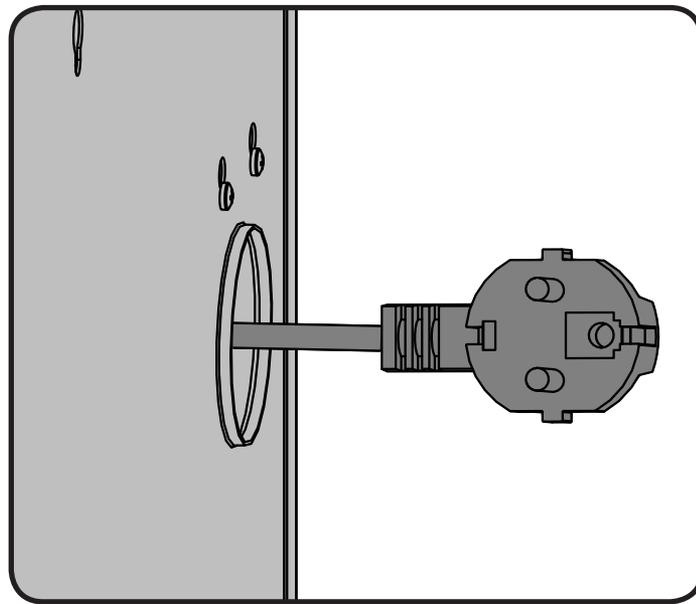
**Assurez-vous que la bague d'arrêt soit serrée à l'intérieur de la hotte.**

## Alimentazione delle luci interne

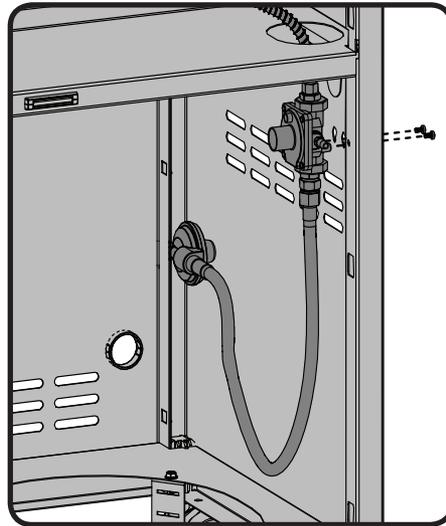
**ATTENZIONE!** Per garantire protezione contro le scosse elettriche potenzialmente generate da questa attrezzatura di cottura a gas per esterni, utilizzare unicamente un circuito protetto da un interruttore differenziale.

Per alimentare le luci interne, collegare il cavo del trasformatore ad un cavo elettrico a massa. L'interruttore della luce, posizionato sul pannello di controllo, consente facile accensione e spegnimento delle luci interne.

- Verificare che il cavo sia approvato e contrassegnato per USO ESTERNO.
- Non immergere i cavi elettrici e/o le spine in acqua o in altri liquidi.
- Tenere i cavi elettrici lontani dai punti di passaggio.
- Non consentire che il cavo elettrico penda da un tavolo o che sia a contatto con superfici calde.

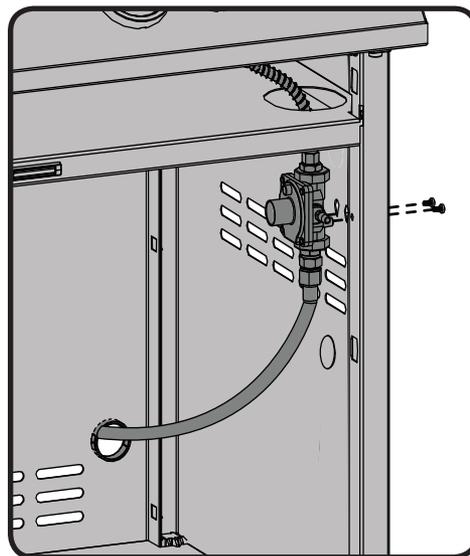


### *Solo Grill A Propano – Collegamento Corretto Del Tubo*



**AVVERTENZA!** Assicurarsi che il tubo non venga a contatto con superfici molto calde – potrebbe fondersi e perdere gas, provocando un incendio.

### *Solo Grill A Naturale – Collegamento Corretto Del Tubo*



**AVVERTENZA!** L'installazione deve essere eseguita da un tecnico specializzato in installazioni a gas, e prima di accendere il grill è necessario assicurarsi che non vi siano perdite nei punti di connessione.

## Bombola Collegamento

**NOTA!** Alcuni regolatori presentano un dado e una filettatura sinistrorsa, mentre altri richiedono di premere ON per collegarsi alla bombola e OFF per distaccarsene. Seguire le istruzioni qui sotto per identificare il corretto tubo del regolatore.

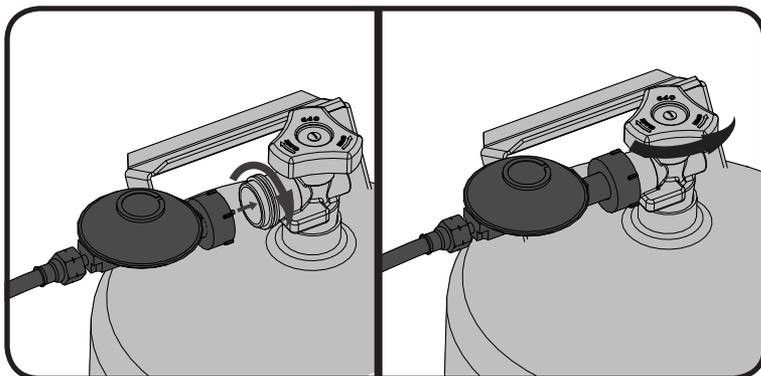


FIG. 1

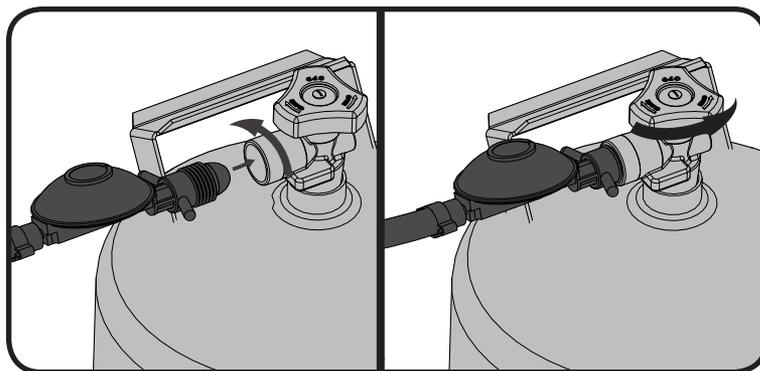


FIG. 2

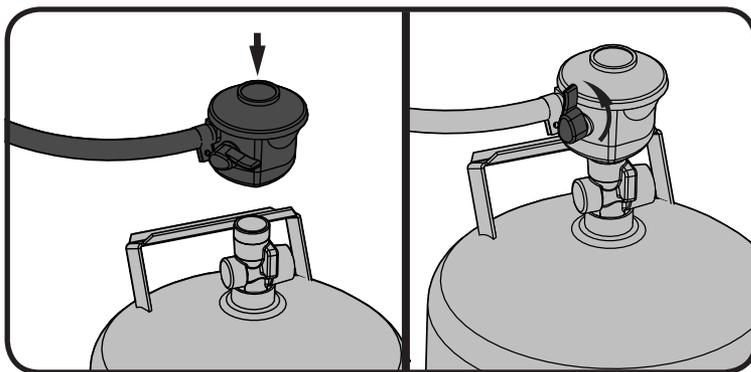


FIG. 3

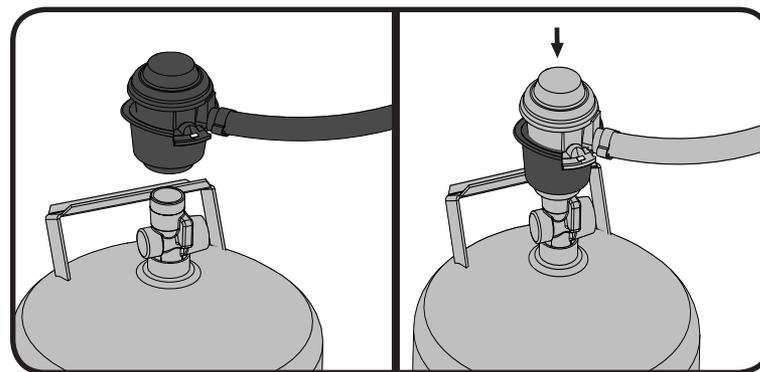


FIG. 4

## Istruzioni Per Verifica Fughe Di Gas



**ATTENZIONE!** Ciò deve essere fatto prima dell'utilizzo iniziale, annualmente e ogni volta che i componenti sono stati utilizzati.



**ATTENZIONE!** Non usare una fiamma per testare eventuali fughe di gas. Non fumare mentre eseguite il test e togliete ogni fonte di calore.



**Verifica Fughe Di Gas:** Ciò deve essere fatto prima dell'utilizzo iniziale, annualmente e ogni volta che i componenti sono stati utilizzati. Non fumare mentre eseguite il test e togliete ogni fonte di calore. Controllare il diagramma per aree di test :

Connettete la bombola da 500g al regolatore della griglia, o se usate tubi alternativi, connetterli alla valvola della bombola e al regolatore della griglia. Assicuratevi che il regolatore sia in posizione CHIUSO/OFF e girate la valvola su ON.



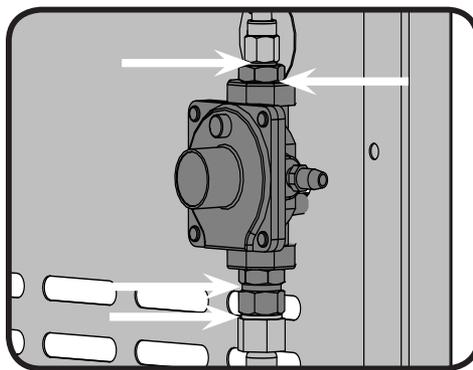
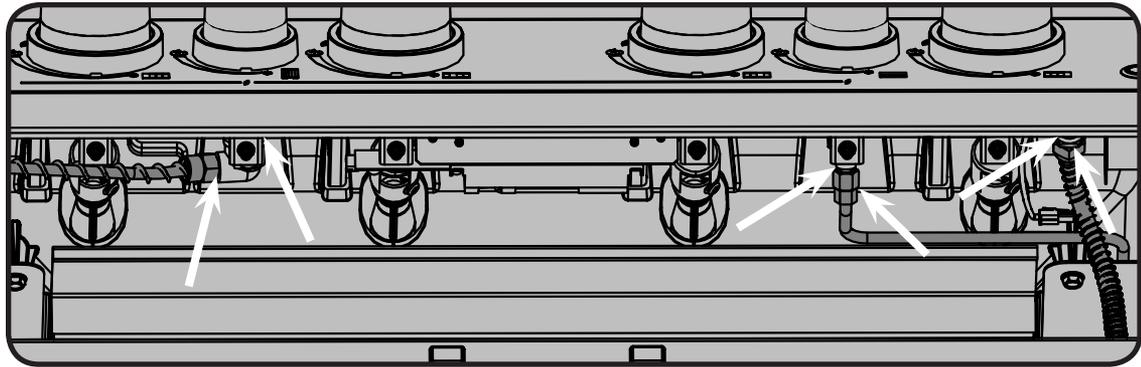
Spazzolate le giunture con una soluzione mezza acqua e mezza sapone. Quando utilizzate tubi alternativi spazzolate con la soluzione mezza acqua e mezza sapone su ogni estremità del tubo.

Eventuali bolle indicano una perdita di gas. Stringete il giunto allentato o sostituitelo con un pezzo nuovo raccomandato dal vostro rivenditore.

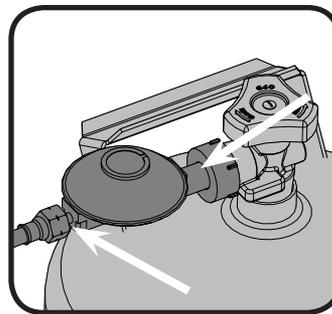


Se la perdita non può essere riparata, scollegate la bombola da 500g oppure chiudete la valvola della bombola da 9kg, e fate ispezionare il vs. barbecue dal vostro fornitore di gas. Non utilizzare l'impianto prima che la fuga sia stata riparata.

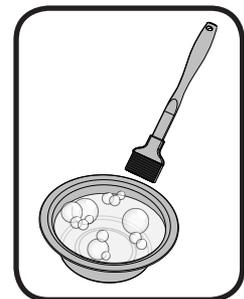
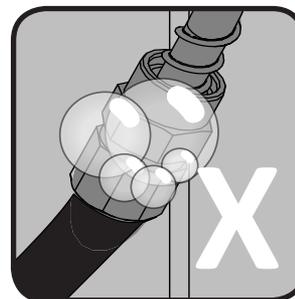
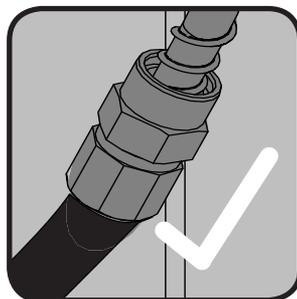
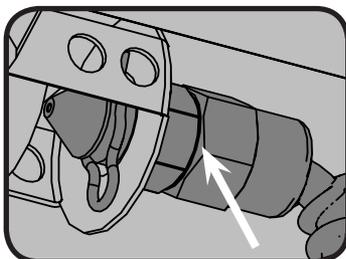
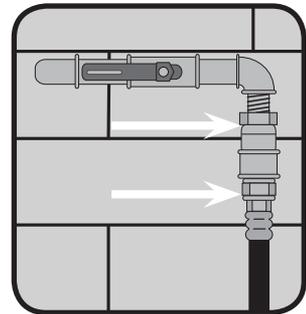
Chiudere il gas.



**Propano**



**Naturale**



**Elenco delle parti**

Item	Part #	Description	RSIB
1	N135-0049-GY1HT	base casting	x
2	N080-0282-GY1HT	unit mounting bracket	x
3	N105-0001	7/8 " snap bushing	x
4	N570-0068	#14 x 1/2" screw stainless steel	x
5	N570-0087	1/4-20 x 7/8" screw	x
6	N100-0056	main burner	x
7	N080-0406	cross light bracket	x
8	N010-0714	manifold assembly	p
	N010-0715	manifold assembly	n
9	N720-0044	manifold flex connector	x
10	N530-0023-SER	regulator step down	p
	N530-0026-SER	regulator step down	n
	N570-0032	#8 x 3/8" screw	x
11	N530-0032	regulator -Germany	p
	N530-0033	regulator -Holland	p
	N530-0034	regulator -Spain/Finland/Norway/Denmark	p
	N530-0035	regulator -Sweden	p
	N530-0036	regulator -Italy	p
	N530-0037	regulator -United Kingdom	p
	N530-0038	regulator -France	p
	N530-0039	regulator -Hungary	p
	N530-0042	regulator -Switzerland	p
	N530-0043	regulator -Russia	p
	N530-0044	regulator -Poland	p
	N530-0046	regulator -Czech Republic	p
12	N720-0055	side burner supply tube	x
13	N455-0062	side burner orifice #60	p
	N455-0063	side burner orifice 1.45mm	n
14	N160-0023	side burner hose orifice retainer clip	x
15	N475-0401	control panel	x
16	N010-0939	large blue led assembly	x
17	N010-0940	small blue led assembly	x
18	N555-0025	lighting rod	x
19	N707-0013	transformer GB	x
	N707-0014	transformer CE	x
20	N010-0885	wire switch harness	x
21	N750-0044	wire power harness	x
22	N750-0045	wire light harness	x
23	N010-0886	igniter wire assembly	x
24	N660-0005	switch ignition	x
25	N660-0006	switch lights	x
26	N585-0098	switch heat shield	x
27	N570-0078	M4 x 8mm screw	x
28	N570-0008	#8 x 1/2" screw	x

**Elenco delle parti**

Item	Part #	Description	RSIB
29	N720-0058	rear burner supply tube	x
30	N255-0007	fitting	x
31	N455-0055	rear burner orifice	p
	W456-0050	rear burner orifice	n
32	N080-0286	bracket rear burner orifice	x
33	N185-0005	bottle cap container	x
34	N380-0035-CL	burner control knob large	x
35	55110	tool hook bracket	x
36	N380-0034-CL	burner control knob small	x
37	N100-0045	rear burner	x
38	N450-0006	1/4" - 20 nut	x
39	N350-0069	rear burner housing (infra-red)	x
40	N240-0036	rear burner electrode	x
41	N710-0093	drip pan	x
42	N200-0120-GY1SG	back cover	x
43	N010-0992	stainless steel side shelf right	x
44	N357-0019	ignition	x
45	N750-0040	electronic ignition lead	x
46	N750-0034	jump connector igniter wire	x
47	N585-0107	switch heat shield	x
48	N590-0189	cutting board	x
49	N185-0003	ice bucket	x
50	N135-0036G	left side lid casting	x
51	N715-0091	trim left side lid casting	x
52	N135-0037G	right side lid casting	x
53	N715-0092	trim right side lid casting	x
54	N335-0078	stainless steel lid insert	x
	N010-0747-SS	stainless steel lid assembly	x
55	N585-0110	lid heat shield	x
56	N385-0308	NAPOLEON logo	x
57	N450-0044	logo spring clips	x
58	N685-0004C	temperature gauge	x
59	N510-0013	black silicone lid bumper	x
60	N010-0813	lid handle	x
61	N080-0253G	lid handle cover	x
62	N570-0013	#8 x 5/8" screw	x
63	N120-0034-GY0TX	side shelf end cap, right	x
64	N735-0002	1/4" lock washer	x
65	N135-0015G	left side hood casting	x
66	N135-0016G	right side hood casting	x
67	N335-0076-BK2GL	hood insert	x
68	N385-0185	pro logo	x
69	N570-0012	1/4"-20 X 5/8 carriage bolt	x

**Elenco delle parti**

Item	Part #	Description	RSIB
70	W735-0011	3/4" washer	x
71	N385-0144	prestige logo	x
72	N350-0072	housing left light	x
73	N350-0073	housing right light	x
74	N402-0017	light	x
75	N570-0022	8-32 x 3/8" screw	x
76	N570-0020	8-32 x 3/8" screw	x
77	N200-0110	light wire cover	x
78	N570-0112	10-24 x 5/8" screw	x
79	N450-0009	10-24 nut	x
80	N570-0015	lid pivot screw	x
81	N570-0024	1/4"-20 x 1/2" screw	x
82	N010-0876	stainless steel side shelf, left	x
83	N475-0301-M06	rotisserie mount	x
84	N570-0086	#14 x 1/2" screw	x
85	N305-0085	cooking grids - wave stainless rod	x
86	N305-0082	sear plate	x
87	N520-0038	warming rack	x
88	N010-0873-GY1SG	tank support	p
89	N475-0368-GY1SG	rear cart enclosure panel	x
90	N590-0265-GY1SG-SER	bottom shelf assembly propane	p
	N590-0253-GY1SG-SER	bottom shelf assembly natural	n
91	N590-0265-GY1SG	bottom shelf propane	p
	N590-0253-GY1SG	bottom shelf natural	n
92	N450-0025	1/4" - 20 nut	x
93	N585-0108-GY1SG-SER	heat shield assembly	x
94	N585-0108-GY1SG	heat shield	x
95	N570-0038	1/4"-20 x 1/2" screw	x
96	N105-0012	1.5 " snap bushing	x
97	N010-0887	cabinet light assembly	x
98	N570-0042	10-24 X 3/8" screw	x
99	N735-0021	#8 washer	x
100	N255-0014	fitting	x
101	N475-0400-GY1SG-SER	left/right side panel assem	x
102	N475-0400-GY1SG	left/right cart enclosure panel	x
103	N655-0187-GY1SG	stiffener door hinge	x
104	N330-0023	hinge	x
105	N510-0014	caster plug - each	x
106	N080-0371	unit mount bracket	x
107	N570-0076	#8 x 1/2" screw	x
108	Z715-0001	trim lid bumper	x
109	N570-0070	#8-32 x 3/8" screw	x
110	N485-0021	lid pivot pin	x
111	N555-0091	side burner pivot rod	x

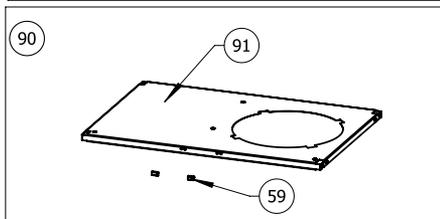
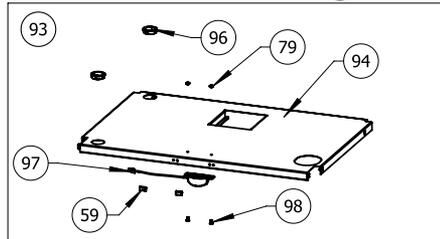
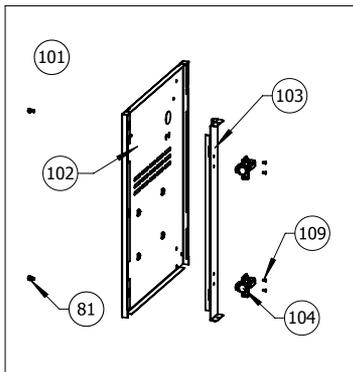
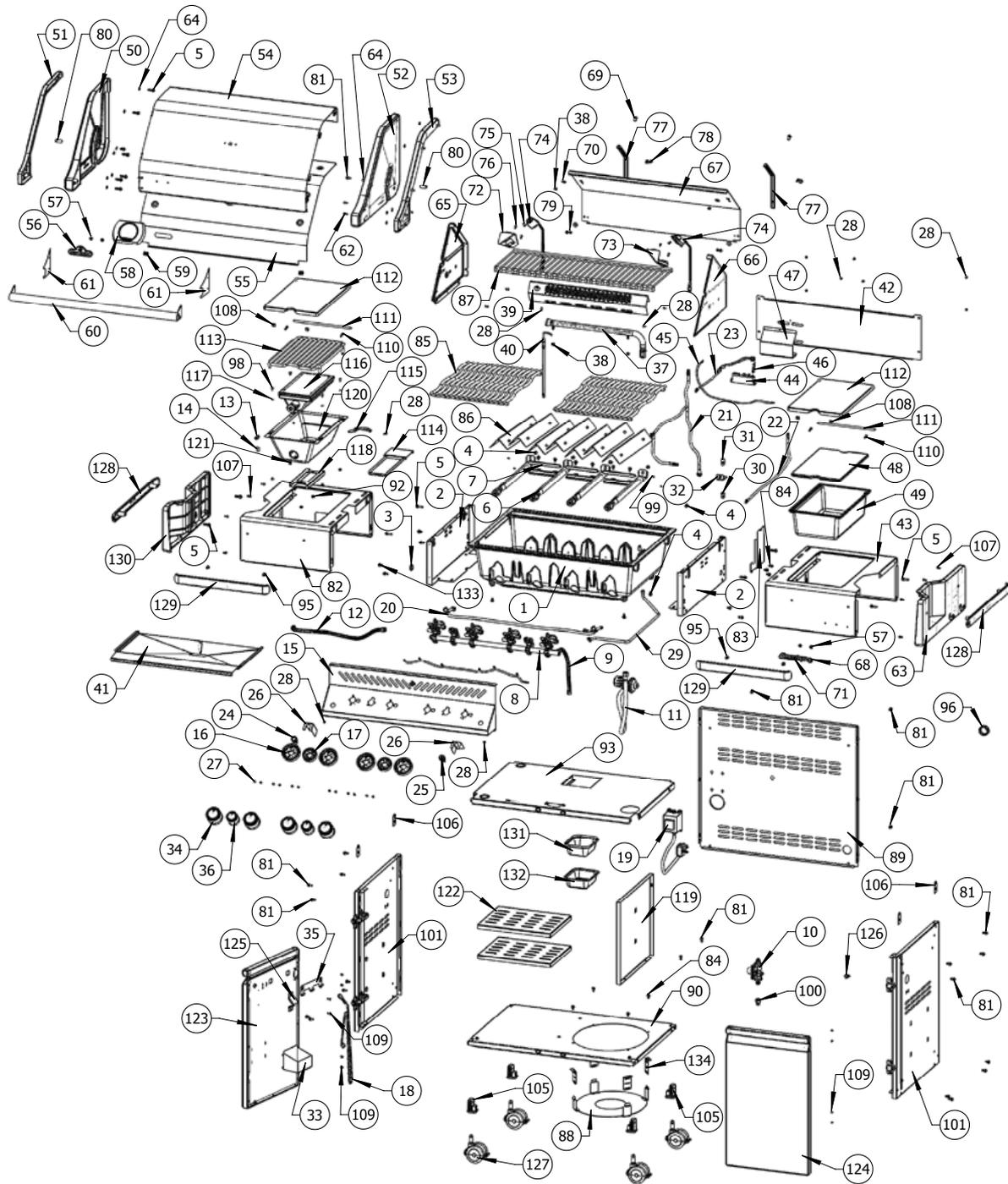
**Elenco delle parti**

Item	Part #	Description	RSIB
112	N335-0098-M02	side burner lid	x
113	N305-0076	side burner grate	x
114	N710-0063	side burner drip pan	x
115	N240-0026	side burner electrode	x
116	N010-0612	side burner	x
117	Z735-0001	M9 x 5mm x 0.5mm washer	x
118	N080-0358	side burner drip pan bracket	x
119	N475-0341-GY1SG	panel inner cabinet	x
120	N500-0039K	side burner plate	x
121	W450-0020	#10-24 nutsert	x
122	N590-0251-GY1SG	shelf	x
123	N010-0881	left door assem	x
124	N010-0880	right door assem	x
125	Z080-0012	bottle opener	x
126	N160-0002	hose retainer clip	x
127	N130-0010	caster wheels	x
128	N325-0064	shelf handle side	x
129	N325-0063	shelf handle front	x
130	N120-0033-GY0TX	left side shelf end cap	x
131	N185-0001	grease container aluminum	x
132	N710-0062	grease tray aluminum	x
133	N570-0080	14 x 1/2" screw	x
134	N080-0384-GY1SG	adjustable tank ring bracket	x
	N215-0016	wind deflector	ac
	62007	grease trays foil (5 pieces)	ac
	69213	rotisserie kit -UK	ac
	69212	rotisserie kit - CE	ac
	69233	rotisserie kit commercial -UK	ac
	69232	rotisserie kit commercial - CE	ac
	68171	vinyl cover	ac
	56018	stainless steel griddle	ac
	56040	cast iron griddle	ac
	67731	charcoal tray	ac

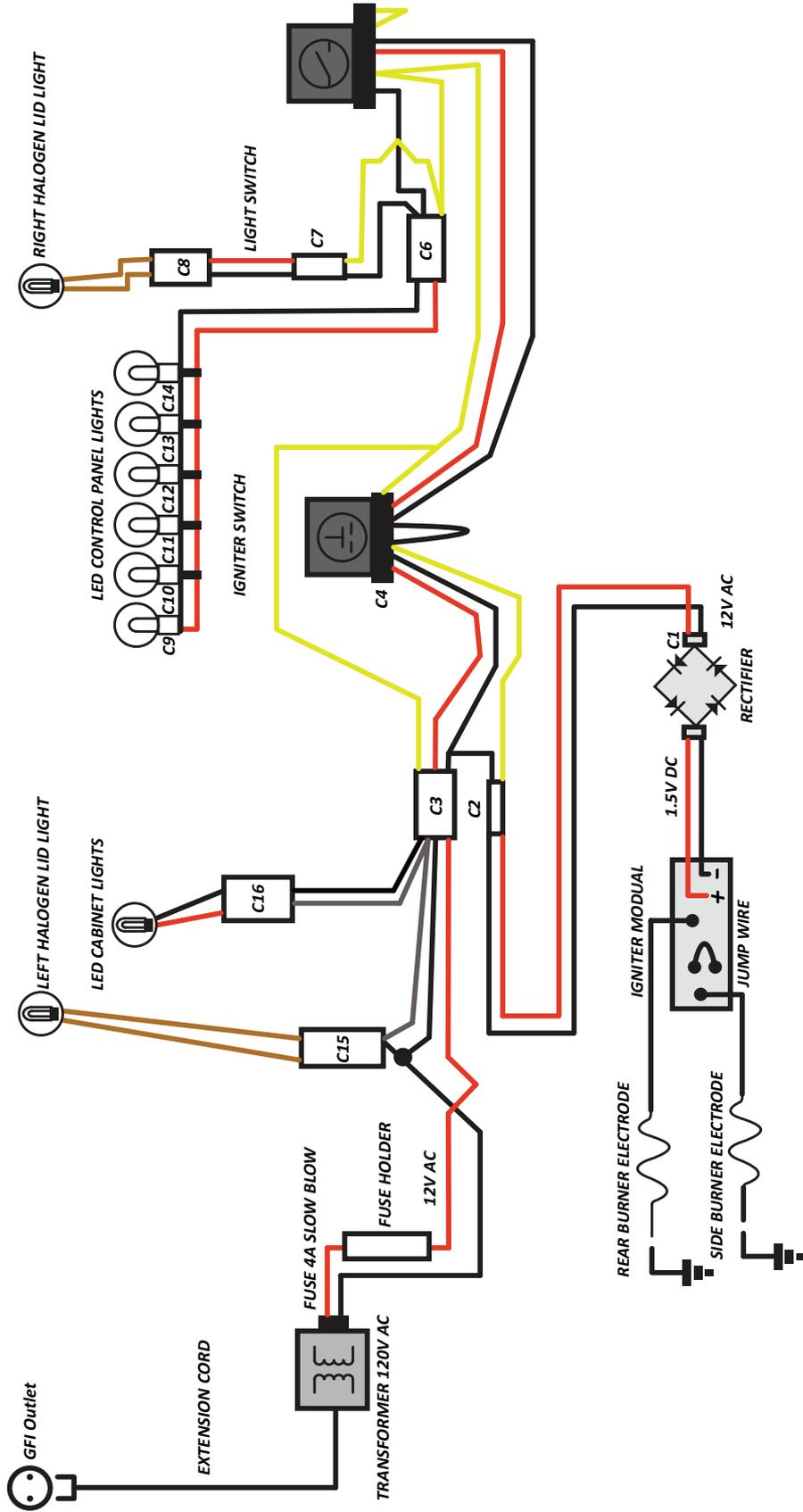
x - standard      ac -accessorie

n - gas naturale    p - propano

# PRO500RSIB

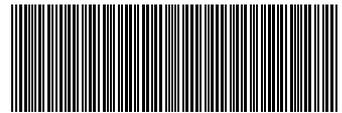


# ELECTRICAL CIRCUIT DIAGRAM (PRO500 CE MODEL)





Napoleon products are protected by one or more U.S. and Canadian and/or foreign patents or patents pending.



N415-0371CE-IT